

The first of the
 second of the
 third of the
 fourth of the
 fifth of the
 sixth of the
 seventh of the
 eighth of the
 ninth of the
 tenth of the
 eleventh of the
 twelfth of the
 thirteenth of the
 fourteenth of the
 fifteenth of the
 sixteenth of the
 seventeenth of the
 eighteenth of the
 nineteenth of the
 twentieth of the
 twenty-first of the
 twenty-second of the
 twenty-third of the
 twenty-fourth of the
 twenty-fifth of the
 twenty-sixth of the
 twenty-seventh of the
 twenty-eighth of the
 twenty-ninth of the
 thirtieth of the
 thirty-first of the
 thirty-second of the
 thirty-third of the
 thirty-fourth of the
 thirty-fifth of the
 thirty-sixth of the
 thirty-seventh of the
 thirty-eighth of the
 thirty-ninth of the
 fortieth of the
 forty-first of the
 forty-second of the
 forty-third of the
 forty-fourth of the
 forty-fifth of the
 forty-sixth of the
 forty-seventh of the
 forty-eighth of the
 forty-ninth of the
 fiftieth of the
 fifty-first of the
 fifty-second of the
 fifty-third of the
 fifty-fourth of the
 fifty-fifth of the
 fifty-sixth of the
 fifty-seventh of the
 fifty-eighth of the
 fifty-ninth of the
 sixtieth of the
 sixty-first of the
 sixty-second of the
 sixty-third of the
 sixty-fourth of the
 sixty-fifth of the
 sixty-sixth of the
 sixty-seventh of the
 sixty-eighth of the
 sixty-ninth of the
 seventieth of the
 seventy-first of the
 seventy-second of the
 seventy-third of the
 seventy-fourth of the
 seventy-fifth of the
 seventy-sixth of the
 seventy-seventh of the
 seventy-eighth of the
 seventy-ninth of the
 eightieth of the
 eighty-first of the
 eighty-second of the
 eighty-third of the
 eighty-fourth of the
 eighty-fifth of the
 eighty-sixth of the
 eighty-seventh of the
 eighty-eighth of the
 eighty-ninth of the
 ninetieth of the
 ninety-first of the
 ninety-second of the
 ninety-third of the
 ninety-fourth of the
 ninety-fifth of the
 ninety-sixth of the
 ninety-seventh of the
 ninety-eighth of the
 ninety-ninth of the
 hundredth of the

finis lo pexent de April 1230
 lo pexent de may de 1230
 lo pexent de june de 1230
 lo pexent de juillet de 1230
 lo pexent de aoust de 1230
 lo pexent de septembre de 1230
 lo pexent de octobre de 1230
 lo pexent de novembre de 1230
 lo pexent de decembre de 1230

Rebudas

Rubrica de rebudas dta taula
obra de la sen de barç Comensant
Lo primer de mayo de 1537. E.
fmyra lo derroz de abril 1539

Rebudas de senfos y senfals: L^{xxviii}
Rebudas de obres de la confuaria: L^{vi}
Rebudas de dexas fetas ala obra: L^{vi}
Rebudas de basins de la pte de sen: L^{xxv}
Rebudas de basins fora l'entat: L^{xxv}
Rebudas de dons patiosos: L^{i}
Rebudas de fabricas: L^{v}
Rebudas extra ordinarias: L^{xxv}
Rebudas de lujemus en: L^{xxv}

Rubrica de dates de la taula de la obra
de la sen de barç Comensant
de mayo de 1537 E fmyra lo derroz
de abril de 1539

Dates de penjons senfos y senfals: L^{xxviii}
Dates de candelles de cera: L^{m}
Dates de fuster: L^{vi}
Dates de mestra de casas: L^{xx}
Dates de mte de vedueres: L^{xxvi}
Dates de ferrer y couzer: L^{xxvi}
Dates de cal y rejola: L^{xxv}
Dates saristans y mojos: L^{xxv}
Dates extraordinarias: L^{xxv}

[illegible]

setembre

[illegible]

Dyons ar rater de l'feyer enjoin
que dmynt fous y mie y fong lapact pren
la ota p juijs ablos am raris se la sen
yalced los quals vob son p la para
toant ala ota p la papa de nra geyra
de setembre 1887

novembre 1837

Dezembre 1837

Di rebera demoss saluador pamo
vintidosos y son plogenos fagu som
am Dalatila en lo nada L y song lo am
pue G vntos terra te prop do moli
Lo carbone L sig 1000 1858
Año de octubre 1859 rebera la ltra
paga don pamo y song lo nada
por pagat de 1859

1872

18 Nov

James 1838

Fabriz 1888

Rebre de Senyer en Joan Navarro
alias poma vinyet fons y fons plas fonsal
faala taula dela obra qm se em any e no
pur mes y fons glo mes any pto.

1872

mar 1838

octobre 1838

Dyaxte a vobos reveren de feyer
en Joan quip baker dunt fons y
muy y son plos fensas fa la fua casa
y ydoun any a la dia de fenta maria
de setembre y son plos setembre y y
yafar esta onla porta fuvifa)

James

[Faint, illegible handwritten text in a cursive script.]

1828
 1829
 1830
 1831
 1832
 1833
 1834
 1835
 1836
 1837
 1838
 1839
 1840
 1841
 1842
 1843
 1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850
 1851
 1852
 1853
 1854
 1855
 1856
 1857
 1858
 1859
 1860
 1861
 1862
 1863
 1864
 1865
 1866
 1867
 1868
 1869
 1870
 1871
 1872
 1873
 1874
 1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

James 1539

1^o mo A ~~seja~~ / rebere del fexer en
 q^uantitativa ~~re~~ / sons y son q^u la paga
 del senfosa q^uis am^o p^o lo tal^l sta
 p^o dia de mo f^uir a la taula de la oca
 y son d^uo v^untat^l sons q^u la paga del
 p^ur mes q^u tamen q^u d^uo senfosa del
 p^o lo am^o 1839

18 mg

Disapte aq rebera del ^{an} moss' am
pou' p'mador de moçay mariu' de b'n
benessinat de gonb de sent saluador en
la yglesia de sent joan de ierusalem de
barçelonça la paga del sent mygill prop
paga de 1838 non faysy viñ d

f vni Em

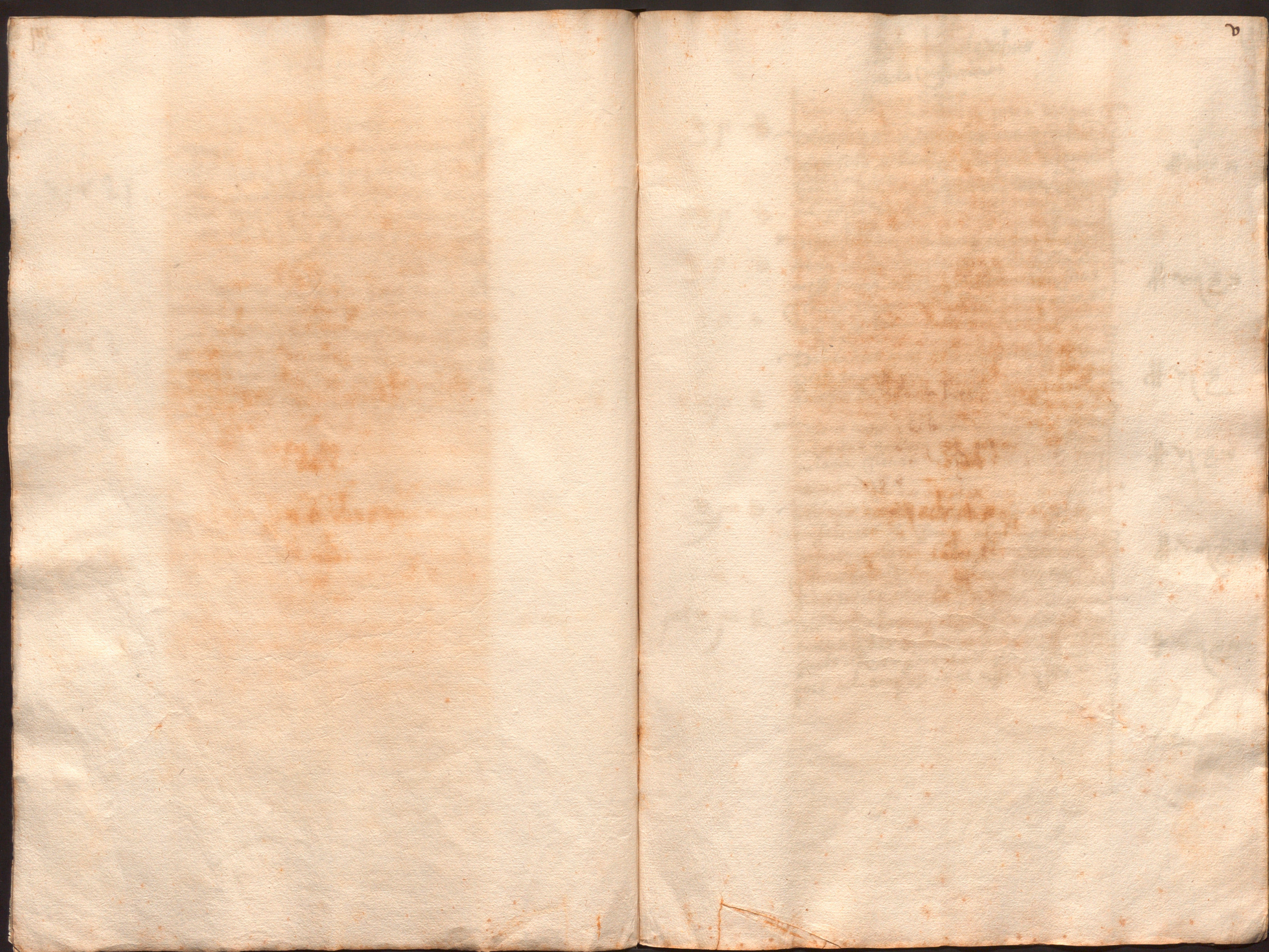
173

2521

11

[Faint, illegible handwritten text in a cursive script, likely from a manuscript.]

Page 2



Maig 1837

35 # Dimars al primer de may rebore
deu fons sel obit sen pore rignat
fener que lenat lo port sel drap y fons
ne resta v m 8 x

v m 8 x

35 # Dijous am reborem p alutis lo cos
dena maria anocla donzella filla de
moss jamne reber p mador den fons
q lenat lo port sel drap y fons ne resta
v m 8 x

v m 8 x

35 # Dimencres am reborem p mans de v m
riat de moss p el copors fons de fons
lo obit de madona beatriu les gues d'or

v m 8 x

35 # Dijous a v m reborem am fons p alutis
lo cos den anocla reber p mador
enlaria q lenat lo port sel drap y fons
ne resta v m 8 x

v m 8 x

35 # Disapte a v m reborem den fons sel fons
in fobirato de fons p alutis al vas
sefenta enlaria lo cos dena joana mador
q lenat lo port sel drap y fons ne resta v m 8 x

v m 8 x

35 # Dic die reborem a v m reborem
dena al vas sefenta enlaria den fons lo
quals reborem p mans sel fons q lenat lo
port sel drap y fons ne resta v m 8 x

v m 8 x

July 1537

Dimenes axm. reberem dos sons p mas
del andoe. portas dos sons p son p aluliz
vn albat al vas de sta eulazia

ne

Dyons axm. reberem p aluliz vn albat
fil de trobat mercader. non fiare gnate
sons hportare hi drap y firs. ne

nex

dit dia reberem p aluliz vn albat fil den
al vas de sta eulazia dos sons

ne

Dimenes axm. reberem p mans joan fons
fuer dos sons p aluliz vn albat fil den
castello al vas de santa eulazia

ne

Dimenes axm. reberem p aluliz vn albat
al vas de sta eulazia sons fons. Glenat lo port
del drap y firs ne resta m ex

m ex

Julio 1537

Dimenes axm. reberem del fofez gnate
sons p son p aluliz vn albat al vas de
sta eulazia

m ex

Dyons axm. reberem de mte pe goria
hbrater sis sons p son p la obit. semadona
margazida telefa vinda. Glenat lo port
del drap y firs ne resta gnate fons. den
falta sen del tepos dos dimes. fione
resta m ex

m ex

August 1537

vij

Disapte axm. reberem selas obit semadona
margazida carbonella vinda
dotze firs. que lenat lo port dels sirs
y drap ne resta vn firs y den sirs

m ex

Dit reberem firs sons p son p la sega
y obit. selas en mgt. telefa coraller
y argenter. Glenat lo port dels sirs ne
resta m ex

m ex

Setembre 1537

Pmo reberem axm. p aluliz lo cos de
den firs de firs en son per
fofez. que lenat lo port del drap y firs
ne resta alataula m ex

m ex

Dimenes axm. reberem semof. ant son
reos den firs p aluliz vn cos al vas
de sta eulazia que lenat lo port de
drap y firs ne resta m ex

m ex

Disapte axm. reberem del obit semadona
anoe lina reones mltz fons. de pe
reberem p son fons. Glenat lo port dels sirs
ne resta gnate firs y gnate

m ex

Dimenes axm. reberem de pe goria
que firs p aluliz vn cos den vn mte
ne fira. moit ala nan. drap y fira

ne

Dimenes axm. reberem del obit semadona
na joana p aluliz vinda qe sis firs que
lenat lo port del drap y firs ne restan
m ex

m ex

Disapte axm. reberem de pe goria
sons p son p aluliz vn cos den vn mte
la vinda qe lenat lo port del drap y firs
ne resta m ex

m ex

Dimenes axm. reberem p aluliz vn cos den vn mte
joana vira primyona. firs fons. Glenat lo port
del drap y firs ne resta m ex

m ex

Octubre 1537

Primo dñs a dom rebera pa culir
al pas de fenta en laria lo cos sen pa
falba tragner de mar sis fons

Novembre 1537

Primo dñs a dom rebera pa culir al
pas de fenta en laria

Disapte a dom rebera de mossu deu drogne
quatre fons pa culir lo cos de dona donze
lla al pas de fenta en laria

Dijous a dom rebera dos fons pa
culir en albat al pas de fenta en laria

Dimendes a dom rebera pa culir fons
z son plo obit de la senora magdale
na de spaiol

Decembre 1537

Disapte a dom rebera q mame de fenta
en joan fons sis fons z son plo obit de
madona casserina motays que lenat lo port
del drap fons ne resta mssu

Dimars a dom rebera pa culir fons pa
al pas de fenta en laria lo cos de un mag
dalena fons alba los quals paga fons

Dimars a dom rebera pa culir fons
al pas de fenta en laria

Die dia de beru plo obit de madona
magdalena noques fons fons gmpas de
seyer en joan noques

809

809

809

809

809

809

809

809

809

Decembre 1537

Dimendes a dom rebera pa culir
on albat nebot de nebot de mossu
mytt loz delas canço de la pñ fons
fons glenat lo port del drap ne resta
non fons mssu

Dimars a dom rebera de l obit de
antson pñe menor sis fons glenat
lo port del fons z drap ne resta
quatre fons z deu

Dimars a dom rebera de mossu amoffa
ripl pñe sen fons pa culir lo cos
de mossu luy s'act Condutim de la
pñ z elefia al pas de fenta en laria
glenat lo port del drap z fons ne
resta mssu

Disapte a dom rebera dos fons pa
culir en albat fil de confase al
pas de fenta en laria

Die dia plo rebera z lo obit de luy
roca pñtor mytt fons glenat lo
port del drap fons ne resta sis
fons z deu

809

809

809

809

809

809

809

809

809

809

809

809

Janer 1538

Dmias dom Reberé fissions del
obit demadona gularia Castellona
miller de Joan Castello posses gle
vat lo port del drap xris ne
restan mpe

f mpe

Dit dia reberé p mans de seyer en
Joan perer fons gularia posses
del drap xris ne restan mpe

f mpe

Dmias dom Reberé p mans del canage
ambra fissions y son glo obit dema joana
donzella filla de fons gularia lo
port de xris drap ne restan mpe

f mpe

Dmias dom Reberé p mans de seyer
en Joan perer fons fissions y son pa
culla m albat y son lo drap restan
ven

fo m

faber 1538

Dmias dom Reberé p mans fissions glo obit
de dona al dona moragas y pla de seyer
rebut dit xris p mans dels mar
masos de dona defina gularia lo port
del drap xris ne restan dom mpe

f mpe

Dmias dom Reberé del obit demadona
Cassera roset fissions p mans de
madona defina ferra

f v e

Dmias dom Reberé del obit dema
dona elisaber altet fissions fons dms

f v e

faber 1538

dm

Dmias dom Reberé p lo obit
de madona ant miranda fissions
gularia lo port del drap xris ne
resta mpe

f mpe

Dmias dom Reberé p lo obit
de madona ant mofona fissions
gularia lo port del drap xris ne
resta mpe

f mpe

Dit dia reberé p mans de mofona
refels mofona fissions y son glo
obit de fons mofona mofona
p mercaderes gularia

f mpe

Dmias dom Reberé p albat m albat
fil de seyer camps m real dms

f v e

Dmias dom Reberé p lo obit demadona
margarida mofona fissions gularia
lo port del drap xris ne resta mpe

f v e

Dit dia reberé que obira lo fons dela
confaria dela benaventura fissions gularia
ventes or / argent / mofona y bobarem
trenta fissions lures de seyer fons dms
dit fons dms

f mpe
3 5 1 3 3

Dmias dom Reberé p seyer fons
y son glo obit de fons bala font

f mpe

Dmias dom Reberé p albat lo port
demadona joana romana fissions gularia
lo port del drap xris ne resta mpe

f mpe

Mars 1538

Primo dilectus am Reber pa Culiz vn cos
ques dim zamon al fons de fenta zularia
fiesons glenat lo port de drap y fies ne
resta m p r

Di fonsa dny Reber de alulz don cas de na
joana nauarra mltz de fons nauarra
Corren de per fies fons q dnt m r

Disapte az 3 reber de la dya q obit
del dny mltz mltz fons de
fons los quals reber pians de mltz
fons de fies mltz fons de fies
fons de fies mltz fons de fies

Dmnes axon Reber de l obit de
madona margarida fabregas de fons
glenat lo port de fies y drap ne resta m p r

Disapte a x p Reber fiesons de l obit
de madona angelma doza glenat lo port
de fies y drap ne resta m p r
Dit dia reber de l obit de
fons fies mltz fons de fies

Primo dilectus am Reber pa Culiz lo cos de
madona margarida plepamas de fons glenat
lo port de fies y drap ne resta m p r

Dmnes a x Reber pa Culiz lo cos de
fons amicos q affa donador de fons
glenat lo port de drap y fies ne resta
fies fons de fies m p r

Dmnes axon Reber fiesons de mltz de mltz
am fons angles fies ne resta fies fons
fies fies fies fies fies fies fies fies

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r
f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

Abril 1538

Dmnes axon Reber pa Culiz
al fons de fons de fons de fons de fons
fies fons de fons de fons de fons de fons
fies fies de fies de fies de fies de fies

Dmnes axon Reber de l obit de
madona mltz de mltz de mltz de mltz
nas fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

Dit dia reber de l obit de na mar
garida donzella fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

Dmnes lo darrer reber fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

Primo dilectus am Reber de l obit de
madona enlaria arberies de fies de fies
fies fies de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies

Dmnes axon Reber de l obit de
fies fies de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

Dmnes axon Reber de l obit de
fies fies de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

Dmnes axon Reber de l obit de
madona enlaria fies fies fies fies fies
lo port de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies

Dmnes axon Reber de l obit de
fies fies de fies de fies de fies de fies
fies fies fies fies fies fies fies fies
fies de fies de fies de fies de fies de fies

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

f m p r

Juny 1538

6 Pmo don de juny 1538 rebere de
berro carlotet sis sons y son la seva de la
santa eulalia y sapagat in

vida
A Dilms am rebere y mans de fons
guat fons y sapagat in albat albat
de santa eulalia mpa

Dilms am rebere y mans de fons
pe la cma de fons y sapagat in
sta sen ja calis de fons y sapagat in
qe sin madona eulalia albat de
santa eulalia dos fons

Dilms am rebere y mans de fons
de fons albat fons losquats
rebere y mans de fons benet de fons

Dilms am rebere y mans de fons
lara gilbert de fons losquats
paga son marit fons gilbert

Dilms am rebere y mans de fons
pa calis locs de madona albat de fons
madona de fons

Dilms am rebere y mans de fons
na sabastiana salmas fons losquats
rebere y mans de fons salma fons
glenat loport de fons ne resta mpa mpa

Dilms am rebere y mans de fons
pa calis locs de fons donzella neta de
na paria de fons de fons que lanat
loport de fons de fons ne resta dos fons

f v e

f m e

f n e

f v e

f v e

f v e

f m e m

f n e

Julio 1538

Pmo a on de julio 1538 rebere
de madona margarida fons y son
fons y son glo obit que paga en
vida

Dilms am rebere y mans de fons
pa calis locs de fons y son pa
calis locs de fons y son pa
calis locs de fons y son pa
calis locs de fons y son pa

Dilms am rebere y mans de fons
pe fons mpanet de fons y son
losquats de fons y son
fons portella partet

f v e

f m e

1 f e

Agost 1538

Pmo am rebere y mans de fons
planas donzella fons y son
part de fons y son ne resta mpa mpa

Dilms am rebere y mans de fons
vinda glenat loport de fons y son
ne resta mpa mpa de fons y son
fons de fons y son de fons y son

f m e

f m e

Septembre 1838

Primo si non unge lo pu merze satira
rebera pa albat al mas defesta eula
za p'mus sel fofez dos fog

Demarço am pebere. Tobit & venera pa
culiz locos demadora enlaria robiona
al vas defente enlaria defons & tenat
loport delirus, & ap ne restam & p m

die dia rebe p lo obir dela secura
 margarida fagarra sis sons glenas
 lopet selus & om ne refta m p r

Dilectis ad dñm reberē del obit de madaona
joana cordeta fuffione gleuat coporē
del dñi pñfiris ne resta mē

Dilms al serres uelore vnu sous
y son glacie se moult bormat lo teras qe
pabore sta put y pleha fienat lo por
selgraz pries ne resta domp

nombre 1538.2

Dyons amy relier fin sons y son ple obit
 sendre son moral mie de las p
 man de moluyt orlaue glenat lo
 por de la cap y los n cristian ties 27

Disapte a pñ adoro obere lo fante
sta confioria sefenta en l'aria y adore
entre feals y a menutis quanta dos foy
sus foy n. d.

Omneque aom retere tres fons y a culin
on albat den // albas de fenta eula
ria

Dyonis apⁿ rebered seu sous gaculin
 locus de bernat vendet restan lenat
 le por de drapys fuis vng^o p^o

872

22 May

8 May 22

8 m 22

82m82

8720

η θ ρ

ms 8

8 m 22

1538

Dyons admy reber q mans del pfer
 sis sous pa l'uliz loas sedona dona fies
 4era q moi fore el portat non

Du dia rebere d'oseuano daramuz
 p'mal d'emoz boyas den fons glenar
 lopos dedrap xris ne xft dom p x

Domine per aures revere per oculos
albas Deum confitebor tibi

ноябре 1838

Primo sime dices al pemez reber
quatre fons de me cilo pa fuster
culiz bna vira filla de di fuster
al vas desta zularia

Dmnes aron rebe ya enllyr on
 fadi de cabaz shas cabaz selles
 den fous gleuat lodres de drop z
 fuis ne restan vij & p

Disipe a rem reberere de mians de mod
ant boni fides gam boni ro set y fenne
ne ueniat libratu deu foue y son
plo obis de madona uictam y alla
falba glenat lo dies de prax y ris
ne ueniat vny p

Disapte lo derrer idore paluz
loes den Joan Compte teydor del
sisfons no portare drap ni frans

879

Samuel

829

8 May

James

Samuel

828

Dezembre 1538

Pmo dimenes am reberre sis fons plo
obit de madona colona navarro reberre
p mans de son et moss joan navarro
pnerre z benefitar

Dimne ge ardo reberre pa culiz
on albat dos fons

Dijons ardo reberre sel obit de
madona catarina merdina deu fons
p mans de moss gabriel tomab gle
vat lo port de drap z dris ne resta
mex

Dijons ardo reberre pa aculiz los
de madona Anedina ribes dinda vrm
fons glenat lo port de dris z drap ne
resta mex reberre p mans de
pabodie dora

Janer 1539

Dimnes a p reberre pa culiz vna albat
sis fons p mans sel fons de romig cos
z mig albat

Dijons ardo reberre sel obit de ma
dona joana malsang vmda deu
fons glenat lo port de dris z drap
ne resta mex

Dijons ardo reberre sel obit de ma
dona fiannina cardona vmda fons fons
z pags lomatep dia fopsa u la con
faria glifoniga

Lomatep dia reberre sel obit de
andreu vilator fugo v g que cleriat
lo port de drap z dris ne resta mex

8 v 1

8 n 1

8 m 2

8 m 2

8 v 1

8 m 2

8 v 2

8 m 2

Janer 1539

Dijons ardo reberre sel obit de ma
dona catherine pla sis fons reberre p mans
de moss pe mas benefitar z son fons
port de drap de dris

Dijons ardo reberre p lo obit de madona
eliseba romena alas rins deu fons
glenat lo port de dris z drap ne resta
mex

Dijons ardo reberre p lo obit de
joan torres canada de bestias sis fons
glenat lo port de dris z drap ne resta
mex

Dijons ardo reberre p lo obit de ma
dona mariana lobe
ta donzella glenat lo port de dris z drap
ne resta mex

Dijons ardo reberre p mans
de moss samph benet merdader
deu fons z son p lo obit de madona
magdalena scapolada vmda gle
vat lo port de drap z dris ne
resta mex

Dijons ardo reberre p lo obit de ma
dona violat malla fons fons glenat lo
port de drap z dris ne resta mex

Dijons ardo de janer reberre sel obit
de madona joana domingo fons fons que
glenat lo port de dris z drap ne resta
mex

8 v 1

8 m 2

8 m 2

8 m 2

8 m 2

8 m 2

8 m 2

Fabriz 1539

[illegible]

8 m 28

8722

8 m 20

827

8 Aug 8

8 m 22

8 m 4

James

8. 78

Fabriz 1539

Del mes de mayo dia de la mia obire en lo
 sacro esta confesion de los enlarios y tiobare
 entre os yargens ymanus trentadmy
 limes senon fons gnate dmes de cor
 lo que la proceit del dpa de santa eula
 ria yode gao em ang fms loqun dia
 sus 38. 8. 984
 En el dia rebore del obit semadona pero
 mma castelona fms fons qenat copas
 de dmp y fms ne resta m ex
 En el dia rebore que obire la axa dela
 entrada de la capela de santa eularia y tiobare
 que gague en mamus y on real entre
 tot senon fons y gao sus 982
 En el mes de mayo dia de la mia obire en lo
 sacro esta confesion de los enlarios y tiobare
 entre os yargens ymanus trentadmy
 limes senon fons gnate dmes de cor
 lo que la proceit del dpa de santa eula
 ria yode gao em ang fms loqun dia
 sus 38. 8. 984

Mar 8. 1839

Disapte a om reberē senfons y mael
 sofer y son pa la obit entir on cosal
 bas de fente enlario Glenat lo por
 sedrap y firis ne resta om p
 Dime nos a xxij reberē p lo obit de ma
 dona fuminia boneta vint fons que lenat
 lo por sedrap y firis ne resta om p
 Dit dia pa entir on cos al bas de fente
 enlario, de ma dona catgerina qd fis fog
 Rebrū p mans se rano mata la fte
 Dime q a xxij reberē xlobiz de fume
 velout fil de leonat vendut orola fms
 fons Glenat lo drap y firis ne resta m p
 Dime res a xxij reberē p lo obit de ma dona
 fuminia ma dia na vint sen fons Glenat
 lo por del drap y firis ne restan vint p
 Disapte a xxij reberē p lo obit de ma dona maria
 ripolla sis fons Glenat lo por de firis y drap ne resta
 m p
 Dime q a xxij reberē p mas de most raste
 fexas sen fons pa entir lo cos

Handwritten signature: *Handwritten signature*

8 m 82

8 Domini

8

8 May 81

8. 20. 1792

82

8 m 22

28 May

8 my 22

f. viij. 22

Abut 1539

Primo dimars lo primer rebera del
obit semadonna framina s'fena d'la
placa d'la lina z ma del fofa den fons
glenat lo port del drap z firs ne resta
m'p'p'

Die dia rebera z ma del fofa del
obit semadonna Croguera z elisabet firs
fons glenat lo port del drap z firs
ne resta m'p'p'

Die dia rebera del obit semadonna elisabet
bagana mare de moss' frances baga benessinat
den fons que llenat lo port del drap z firs
ne resta m'p'p'

Die dia rebera dela d'essa d'apagada fira
z ma fons alacofina d'essa
enlaria dotze fons z m'p'p'

Dimars ados rebera de moss' jo amars
fons glo obit semadonna elisabet raffella
glenat lo port del drap z firs ne resta
m'p'p'

Dyons am rebera del fofa d'munt
fons pa culiz locos semadonna beneta
glenat lo port del drap z firs ne resta
m'p'p'

Dimiege ados rebera tres pa culiz un
albat semre autzom carbonet al dos
de finta enlaria

Die dia rebera pa culiz un albat
semre carbonet z mans den
autzom blaco dos fons

Dimendres axi rebera z lo obit
de feyer en joan mot valenti
fabater fons z mas den
joan taquis alce del s'manifesta
glenat lo port del drap z firs
ne resta m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

Abut 1839

Dimiege axi rebera del
obit semadonna alisabet
dal man dotze fons glenat
z mans de mygt glenat
lo port del drap z firs ne resta
m'p'p'

f m'p'p'

Dimars axi rebera del obit
semadonna violant ferra z firs fons
die dia rebera z mans de moss'
olles argenter firs fons z fons
pa culiz locos de on m'p'p'

f m'p'p'

f m'p'p'

Dimendres axi rebera z lo obit
de feyer enbert duran fayer
glenat lo port del drap z firs
ne resta m'p'p'

f m'p'p'

Die dia rebera del obit den
fons z mans del fofa pa culiz
locos den joan de moss' riat de
sol fons fofa glenat lo port
del drap z firs ne resta m'p'p'

f m'p'p'

Dimiege axi rebera del obit
semadonna enlaria dila fons fons
glenat lo port del drap z firs
ne resta m'p'p'

f m'p'p'

1537

Handwritten text in a cursive script, likely a ledger or account book. The text is written in a single column and appears to be a list of entries, possibly related to a business or legal matter. The script is dense and difficult to decipher.

23 27

31 27

31 27

23 27

23 27

23 27

Rebudas de sexas fetas
Ala obra dela sen
Maio 1537

Dimars al primer de maio rebera
de la sexa feta p lo senyor nandon y gual
frenez sen sons 21 27

4 27

Julio 1537
Agost 1537

Dimecres al primer reberem dela senora
angela de pny sen sons y son p sexa
feta pola senora y sabel balestera q

4 27

Setembre 1537

Dim mance a rany reberem sen phelin
pe rompe mader sen sons y son p
Im legat fet p moss janne brimet
mader en son deuez testament

4 27

Octubre 1537

Dilms a x doms reberem p mance p
pny janderom sons p sexa feta adia
madonay sabel muller sua q ala obra
dela sen 21 27

1 27

Agost 1537

pny am de xostre 27 reberem
Lemos pe cal gabuy l angost
doms sons y son p sexa feta 27
en pe gab anthoni pi q flaguez

1 27

1838

Atina dimarub a d'ny reberé de
moffe Joan clat in casor son son
y son p'na deya doia feta la guada
catxina clat q' mare fua in son
Serrez testamet

828

Janer 1839

Dilms ardon reberé p' mans de
Sixer en fanceu fols fua son son
p' deya doia feta madona gabi
ella q' multe fua

829

febrer

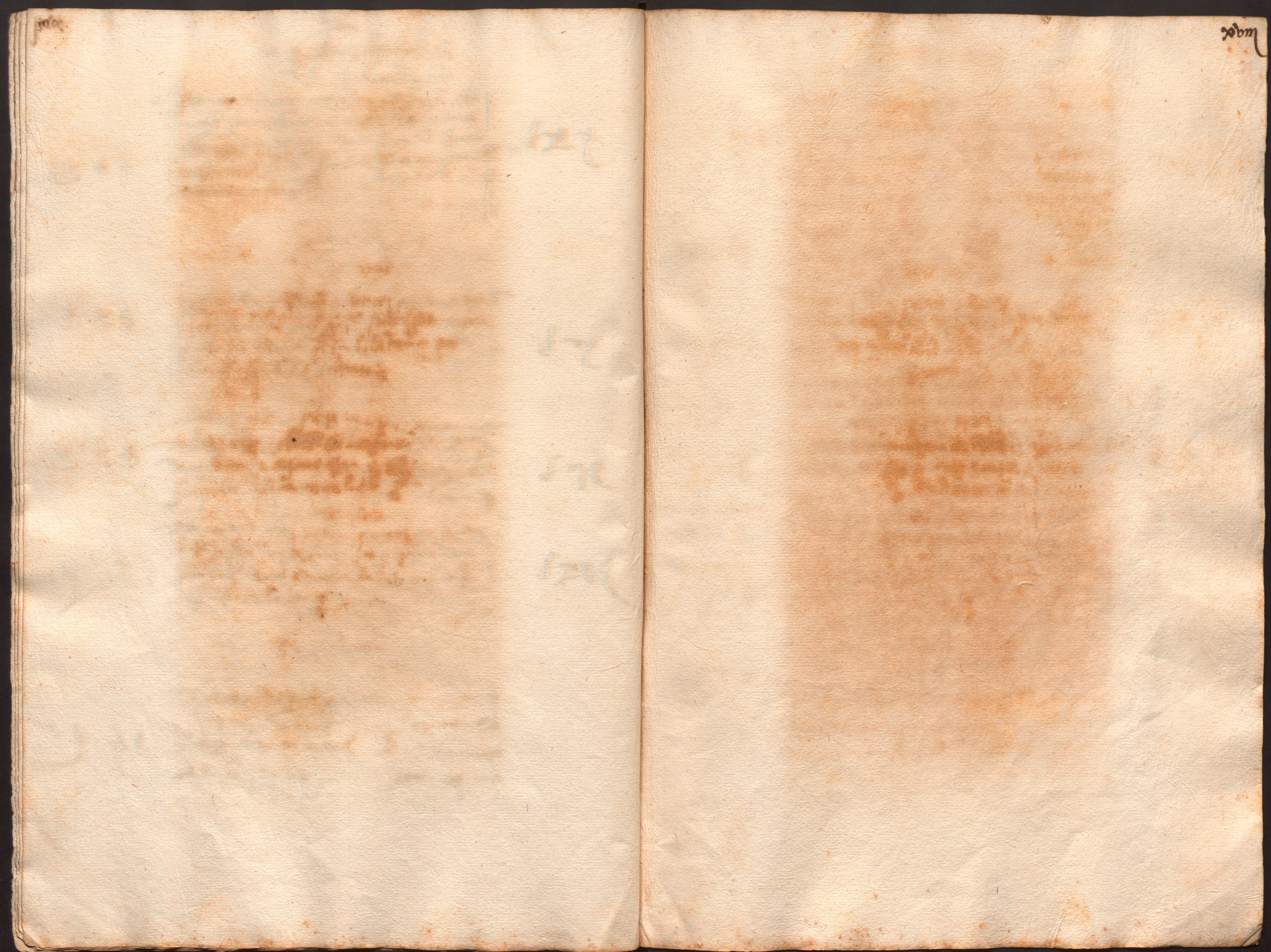
Dilms arj reberé de la sena alior
variano tressons son p' deya feta
son pare mana canaliob q' m' cadiz

830

Dinendes arj reberé p' mans de Janne
bata fister dot de sonz son p' deya doia
feta la Cecilia vendella ala confucia
desenta eulacio q' vinda

831

1839



Compte dels basins dintre l'entat
y rebudas
Maig 1537

35 #	Dijous dia de sent phelip y sent janne y lo primer de maig Reberem dels ba sins dela obra mçil delas aias quinze sons en Job 2	400 2
35 #	Dijous dia dela pmentio del santo vero cen aia reberem dels basins dela obra setze fons delas aias quinze fons es tot xxxvi 2	400 m 2
35 #	Disapte av reberem dels basins delas aias non fons dela obra mçil	400 m 2
35 #	Din manoc av reberem dels basins dela obra non fons delas aias trenta fons es tot xxxvi 2	400 m 2
35 #	Dijous dia de sent phelip y sent janne reberem dels basins dela obra mçil	400 m 2
35 #	Dijous dia dela pmentio del santo vero cen aia reberem dels basins dela obra vinti fons es tot xxxvi 2	400 m 2
35 #	Disapte av reberem dels basins dela aias quinze fons dela obra mçil	400 m 2
35 #	Din manoc av reberem dels basins dela obra vinti fons delas aias trenta fons es tot xxxvi 2	400 m 2
35 #	Disapte av reberem dels basins dela aias sen fons dela obra mçil	400 m 2
	Dij	

dia de penecostes

Dimmenge dia de penecostes a xxx
reberem dels basms deles aies qua
ranta vint fons dela obra quatorze
fons es tot xxx

m # 78

2^a festa

Dimmenge a xxx reberem deles passalles
deles aies vint fons y fons dela obra
quatre fons y tres es tot xxx

1 # 48

3^a festa

Dimmenge a xxx reberem dels basms deles
aies non fons y mig dela obra tres fons es
tot xxx

4 # 28

Disapte a xxx reberem dels basms dela
obra ses fons y mig deles aies vint
fons y mig dimes es tot xxx

4 # 28

Dimmenge a xxx reberem dels basms
dela obra non fons deles aies quaranta
fons es tot xxx

7 # 28

Die dia reberem dels basms de sena
maria dela obra vintiquatre fons y fons
y fons lo mes que

1 # 18

Die dia reberem dels basms de sena mara
del pi fons y mig y fons y mig y fons y mig
tot lo mes que fons y mig y fons y mig

4 # 28

Dejous dia de corpus a xxx reberem
dels basms dela obra y fons y fons y fons
vint fons es tot xxx

1 # 28

Disapte a xxx reberem deles passalles
dela obra y mig deles aies non fons
Dimmenge a xxx reberem dels basms dela
obra ses fons deles aies vint fons es tot
xxx

4 # 28

1 # 48

Disapte a xxx reberem deles basms delas
aies deize fons dela obra mig

4 # 28

Dimmenge a xxx reberem dels basms dela
obra onze fons deles aies quaranta fons
es tot lxx

7 # 28

Disapte a xxx reberem dels basms dela obra
obra quatre fons deles aies deize fons y fons
es tot lxx

4 # 28

Dimmenge a xxx reberem dels basms dela
obra non fons dela aies quaranta fons
y fons dimes dimes es tot xxx

7 # 28

Disapte a xxx reberem dels basms dela obra
migel deles aies deu fons dimes y fons

4 # 28

Dimmenge a xxx dia de s^t Joan reberem
dels basms dela obra non deles aies vint fons
fons es tot xxx

1 # 28

Dimmenge a xxx dia de s^t Jaume reberem dels
basms dela obra fons deles aies quinze
fons y mig es tot xxx

1 # 18

Disapte a xxx reberem dels basms deles aies
seu fons y quatre dela obra mig

4 # 28

Die dia reberem dels basms de s^t maria
dela obra vint fons y fons y fons lo mes
que

1 # 18

Die dia reberem dels basms de s^t Jaume
fons y fons y fons y fons y fons y fons
fons y quatre y fons y fons lo mes que

4 # 28

Julio L. 1537

dia de la visitatio

<p>Dimmenge lo pmez reberem dels basins de obra vint fons de les aies trenta quatre fons estot xxxxx g</p>	<p>7 4 7 8</p>
<p>Dimmenge ados reberem dels basins de la obra un real y quatre omes de las aimes trefons y vint estot vi</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Disapte don reberem de los basins de les aies vint fons de la obra mig sin</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Dimmenge don reberem de los basins de les aies trenta non fons de la obra sin fons estot 499</p>	<p>7 4 7 8</p>
<p>Disapte axm reberem dels basins de la obra quatre vint y de les aies tretze sis es tot xxv g</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Dimmenge axm reberem dels basins de la obra vint fons de les aies trenta sis fog estot xxv sin</p>	<p>7 4 7 8</p>
<p>Disapte axm reberem dels basins de les aies sin fog de la obra mig sin</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Dimmenge axm reberem dels basins de la obra de las aies sin fog de les aies trenta fog estot xxv g</p>	<p>7 4 7 8</p>
<p>Dia de sent janne axm reberem de les basins de las aies vint fons de la obra quatre estot</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Disapte axm reberem dels basins de las aies non fons y mig de la obra mig sin</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Dimmenge axm reberem dels basins de la obra non fons y mig de les aies trenta quatre fog estot xxv sin</p>	<p>7 4 7 8</p>
<p>Dit dia reberem del basinez de sta maria de la mar p tot lo puz mes tretze fons sin</p>	<p>4 7 8</p>
<p>Dit dia reberem del basinez de la de sent miquel sent janne sent just p tot lo puz mes quatre fons sin</p>	<p>4 7 8</p>

400745357

Diad. Florins

Disapte am reberem dels banyes dela
obra tres fons delos altres tretze fons es
tot xvij s

Dimmenge ad reberem dels banyes dela
obra tretze fons les altres ares quaranta fons
gnate dimes es tot l m s

Diadest loins reberem dels banyes delos
ares delos fons i fons del obra migil

Disapte am reberem dels banyes dela
obra setze fons delos ares setze fons es
tot xx m s m

Dimmenge am reberem dels banyes dela obra
setze fons delos ares singnata spire fons
es tot l m s

Dia x m s reberem dels banyes dela obra
del obra sen fons delos ares vint m s fons
es tot xx m s

Disapte am reberem dels banyes dela obra
onze fons de la obra guate fons i gnate pla oban mil

Dimmenge am reberem dels banyes dela obra
banyes dela obra sen fons i fons de la obra
ares trenta set fons es tot xx m s

Dimmenge am reberem dels banyes dela obra
ren dels banyes delos ares setze fons dela obra
migil

Disapte am reberem dels banyes dela obra
delos fons de la obra ares de u fons es tot xvij s

Dimmenge am reberem dels banyes dela obra
delos fons i fons delos ares trenta fons i gnate es tot
xx m s

Dit dia reberem del banyes de senta mura
vintgnate fons yson p lo obra ple gat
en tot lo m s

Dit dia reberem del banyes de l pze
sent just s fanna ysent migil fons
fons i fons de la obra ple gat en lo fons
mes

dia de tota sancta

Primo orons al pmer rebere dels barins
de les animes treslures dos fog de la
obra del tot fog es tot l'or d'omg

Dimenores an rebere dels barins potard
en la pmi y pleia tontas fog de la obra
omg fog es tot l'or d'omg

De rebere del pmi pcey de barins de
animes dos fog de la obra fog es tot m
De dit dia rebere del bariner de fema p
de les quelles on dimes dotze fog del p
que porta dos fog es tot l'or d'omg

De dit dia rebere del bariner de fema maria
de la mar on dmat en or de les mes prop
pafat del pmi pcey de barins de fema

De dit dia rebere del bariner de fema maria
de la pmi sent fenne sent migt sent just
p lo mes pafat l'or fog de la pmi pcey
p pcey de la agne deu dimes es tot sis fog

De dit dia rebere del barins de les anes
hange fog de la obra migt

Dimenores an rebere dels barins
de les anes quare l'or fog de la obra fog
fons es tot l'or d'omg

Dimenores an rebere dels barins de les
animes dint fog de la obra fog fog ymig

dia del martiri de
santa

m f x omg

n f m g

f x m g

1 f v om

f x m g

n f x om

1 f v om

De dit dia rebere dels barins de
les animes de la obra dos
fons ymig es tot l'or d'omg

Dimenores an rebere dels barins de la
obra omg fons de les animes quare
fons es tot l'or d'omg

De dit dia rebere dels barins
de la obra de les anes quare
fons es tot l'or d'omg

Dimenores an rebere dels barins
de la obra de les animes
quare fons es tot l'or d'omg

De dit dia rebere dels barins de la obra dos
fons ymig de les animes quare es
tot l'or d'omg

Dimenores an rebere dels barins
de la obra de les anes
quare fons es tot l'or d'omg

De dit dia rebere del bariner de fema
maria de la mar p tot lo que mes
migt de la pmi pcey de barins

De dit dia rebere dels barins de les anes
dotze fons de la obra migt

f x om

n f om

f x om

n f om

f x om

n f om

f x om

f x om

Et se dia rebore del barner de sen just sim-
 jamar y sen myll y sen nra sena de pi vnt
 sons, des pte loplegat en lo pte mes
 lo dorer de sena rebore del barner de
 senta maria vptignatie sons pte lo mes
 pte dnt x p mte

1 f m l

rinez defonta maria dela man
 tot lo que mes vudus dir

۱۸۷۲

from

Handwritten text in a cursive script, likely a signature or name, possibly reading "J. B. Smith".

1822

7 for em

1879

A close-up photograph of a handwritten signature in dark ink on aged, stained paper. The signature is written in a cursive style, with the letters 'M', 'C', and 'S' being prominent. The paper is heavily discolored with brown stains, particularly around the signature.

Black 1

18- 20

18 20

Blue & h

18 mg

1870

xxxiij

1828

၇၈၈၈

7 18

7822

my f. 24p.

η δ μ ϑ

8278

1827

1828

Amara

f. 2 v. m. 8

7

1 f 2 m

陽工

[illegible]

82078
 78 28
 82078
 78208
 1828
 8 2078
 8 2078
 78 2078
 18 278
 8 28
 78 28
 82078
 18 2078
 18208
 18 12
 8 2078
 8 28

Julio 1838

Pmo dimars a des dia sta visitatio rebere
des banns delas anas quatre fons ymiz sta
obra nuzil
Disapte a des rebere des banns dela obra quatre
fons delas anas des fons ymiz estot

Dimmege don rebere des banns dela obra
vuyt fons delas anas trenta sis estot 429

Disapte a des rebere des banns dela obra
fons ymiz sta anas vint fons estot

Dimmege la des rebere des banns dela obra
non fons sta anas trenta sis fons estot 469

Disapte a des rebere des banns dela obra
tiet fons ymiz sta nuzil des 1295

Dimmege a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Disapte a des rebere des banns dela obra fons
anaz vuyt fons dela obra nuzil

Dimmege a des rebere des banns dela obra
las anas trenta sis fons dela obra fons ymiz
estot 4000

Disapte a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Dimmege a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Disapte a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Dimmege a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Disapte a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Dimmege a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Disapte a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

Dimmege a des rebere des banns dela obra fons
fons ymiz sta anas trenta sis fons estot 4000

8 724

8 2024

7 8 72

1 8 724

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

Agost 1838

2000000

Pmo disapte a des rebere des banns dela
obra quatre fons sta anas quinze fons
ymiz estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Dimmege a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

Disapte a des rebere des banns dela obra
quatre fons sta anas quinze fons estot 1986

8 2024

7 8 72

1 8 724

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

7 8 72

8 2024

Diadest' vrens

8279

828

24

Handwritten text in a cursive script, likely a list or index, spanning the left margin of the left page. The text is arranged in approximately 12 horizontal lines, with some characters appearing to be numbers or specific identifiers.

Main body of handwritten text on the left page, organized into several columns. The script is dense and cursive, typical of historical manuscript notation. The text appears to be a detailed record or a collection of entries.

Handwritten text in the right margin of the left page, possibly serving as a commentary or a separate entry related to the main text.

Handwritten text in the top right corner of the right page, possibly a page number or a header.

Main body of handwritten text on the right page, continuing the content from the left page. The text is dense and cursive, with some areas showing signs of fading or staining.

4766

May 1537

۱۴۸۵

22 10 11

At some

Agst 537

14207

82/107

— 20 —

Setembre 1537

Andreu gas
piazola

Dyons axo rebere de seyer en
Andren oras barinez dela obra
sela sen onlo loc de girola
senon fons set dnt 1987

8 dms 8 b

noyembre 1537

triana

Disapte am rebere de seyer fons
del blomer de ana los quals porta
en matgen Costa porta dnt fons sona
ren em tres plos treballs pso neppa
xms

8 dms 8 b

Dilms axo rebere p mans de
moss drcap p mca qly trances en
fabater treballs de barinez de
sem phalm de cabura de non fons

8 dms 8 b

Dezembre 1538

Castel bisbal

Dyons axo rebere del seyer ane
casos barinez del astel bisbal dnt
fis fons dnt pnt qlogue seza
trabat en la casa fins lo pnt

18 dms 8 b

Janer 1538

Estena del
coll

Disapte axo rebere axomprebere
quatorze fons de pnt laret barinez
de sem estena del coll dnt pnt

8 dms 8 b

Febrer 1538

Val dorezo

Disapte axo rebere del seyer en
form maja de val dorezo barinez
dedita pnt de se fons dnt pnt

8 dms 8 b

palan darios

Disapte axo rebere de seyer
en benet palan darios pnt barinez
de palan darios gntre dnt
pnt pnt pnt en la dnt pnt
pnt pnt pnt

8 dms 8 b

març 1538

Lia Jussa

Dilms axo rebere de seyer dnt
vendre barinez de seyer dnt de la pnt
treinta fons pnt loque fins lo pnt de
plegat

18 dms 8 b

St Julia de al
tura

Dilms axo rebere de seyer
en antich barre barinez de seyer Julia de
altura fins fins de seyer fins fins

8 dms 8 b

St mus de
canons

Dilms axo rebere de seyer de mans rebere
del bar de seyer mus de canons de seyer
en pe ribes moya de dnt pnt
seu bar barinez pnt de son temps
quatre fons dnt pnt

18 dms 8 b

April 1838

Saba del
Jus Jus

Pmo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

St Louis Paul

Dilms a p rebera sen
en maria may nez d'et fous son
et p'p'et et b'at sefan locus

1827

St John

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

St Valerius de
conform

Dilms a p rebera sen
en maria may nez d'et fous son
et p'p'et et b'at sefan locus

1827

Cidongla

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

St Andrew de
Samalus

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

May 1838

St John

Dilms a p rebera sen
en maria may nez d'et fous son
et p'p'et et b'at sefan locus

1827

St John

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

July 1838

xxxxx

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

P'mo d'meres a p rebera sen
falsipia p'mo d'meres a p rebera sen
b'ndictio p'mo d'meres a p rebera sen

1827

117
Nobembre 1838

Martorel

Dimarts do rebere del seyer en fanch
al mirall bamer de martorel guarata
fis fons plot lo plegat fins lo que forada

78 m

tiana

Dimarts rebere del bamer de tiana que
dim maten esta plo plegat fins la que
forada endurat

18 m

Cardener

Dimarts axm rebere del bamer de
cardener que qu fere a aptar los
jurats los jurats lodia de tota santo
y dels moris y que lo que mofis de fons
lere mor y bamer on zefons y dos

8 m

Desembre 1838

1521
18. 805

18. 805

18. 805

118
Janer 1839

Valgorgina

Dijous avor rebere del seyer
en berna pader bamer de valgorgina
prima trentagrate fons

18 m

Abil

Sabadel

Dimarts avor rebere de sabadel
torrellat bamer de sabadel denon
fons y son plot lo que fins al pin
se ha plegat

8 m

Handwritten text in the top left corner of the left page.

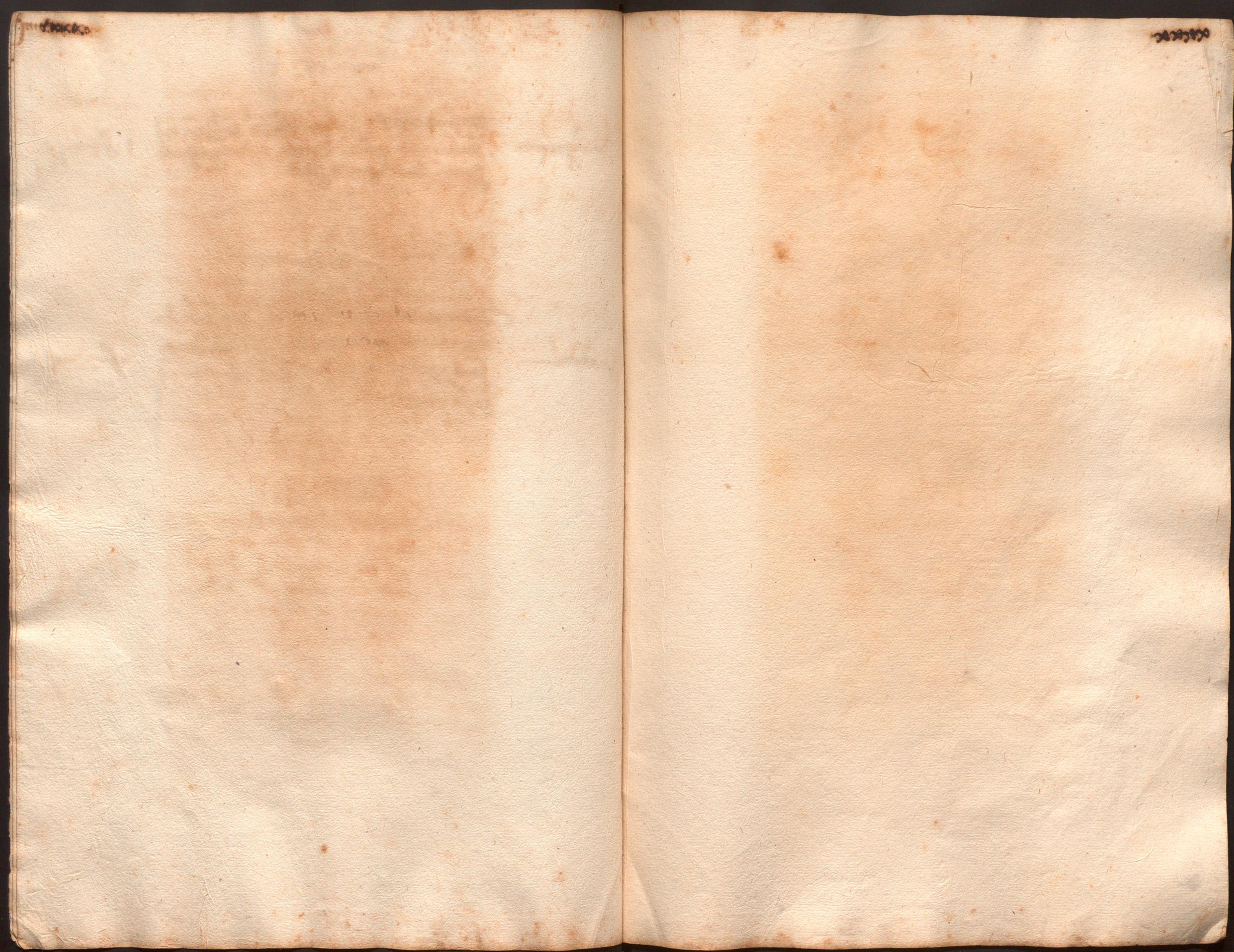
Handwritten text in the top center of the left page.

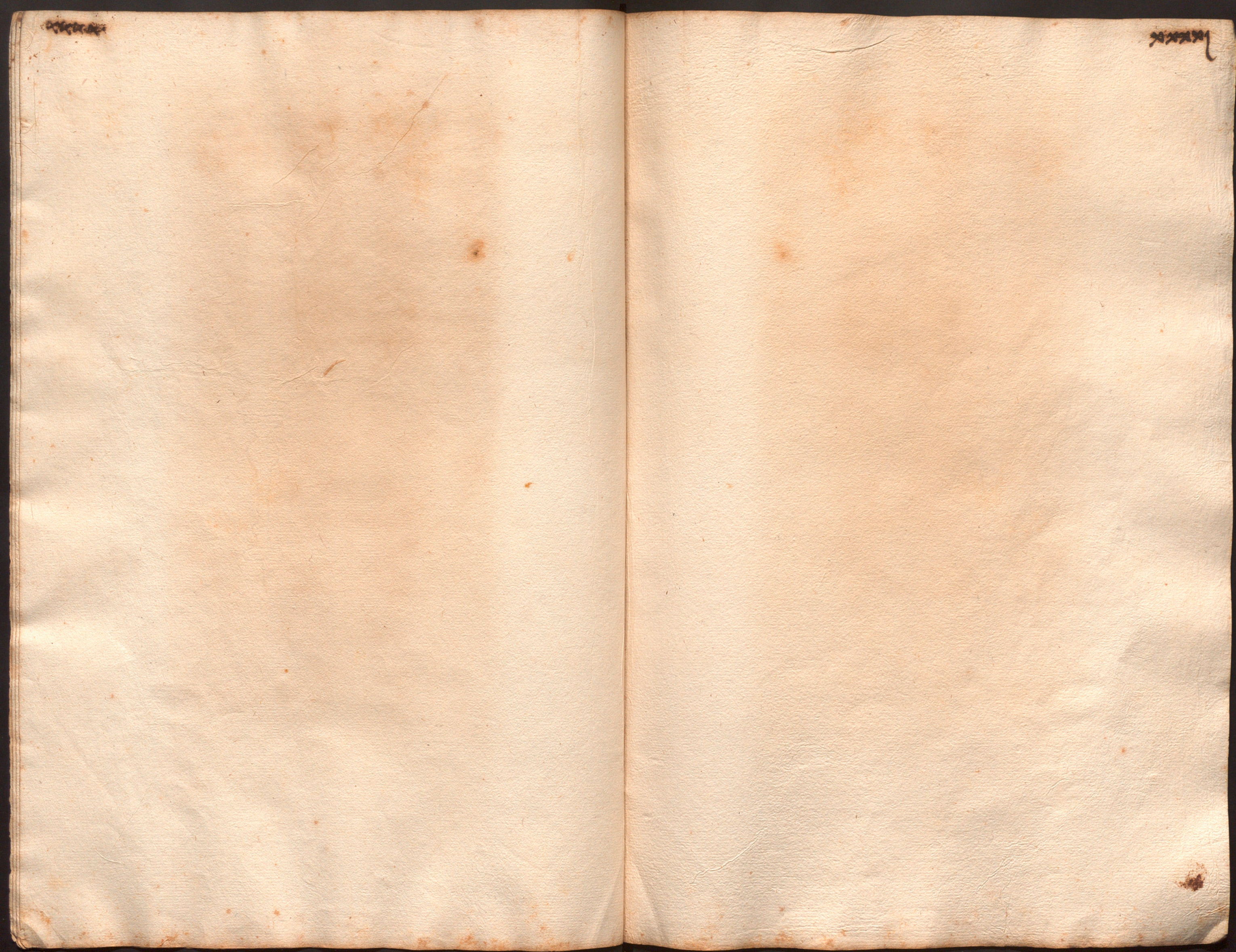
Handwritten text in the upper section of the left page, including a large initial 'G'.

Handwritten text in the middle section of the left page.

Handwritten text in the lower section of the left page, including a large initial 'G'.

Handwritten text in the top right corner of the right page.





1000

1000

XXXXX

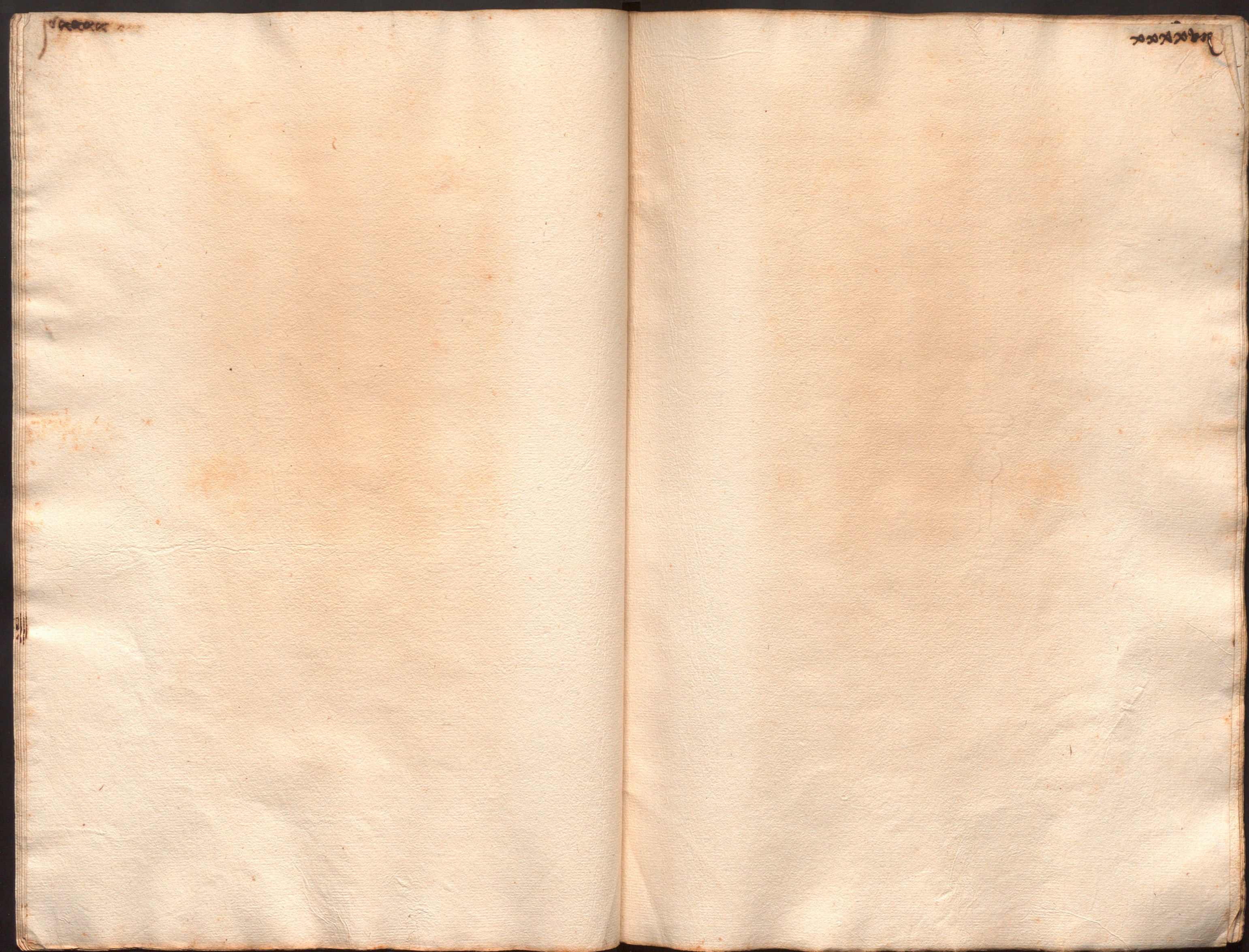
XXXXX

Handwritten text in the top left corner of the left page, possibly a date or page number.

Handwritten text in the top right corner of the right page, possibly a date or page number.

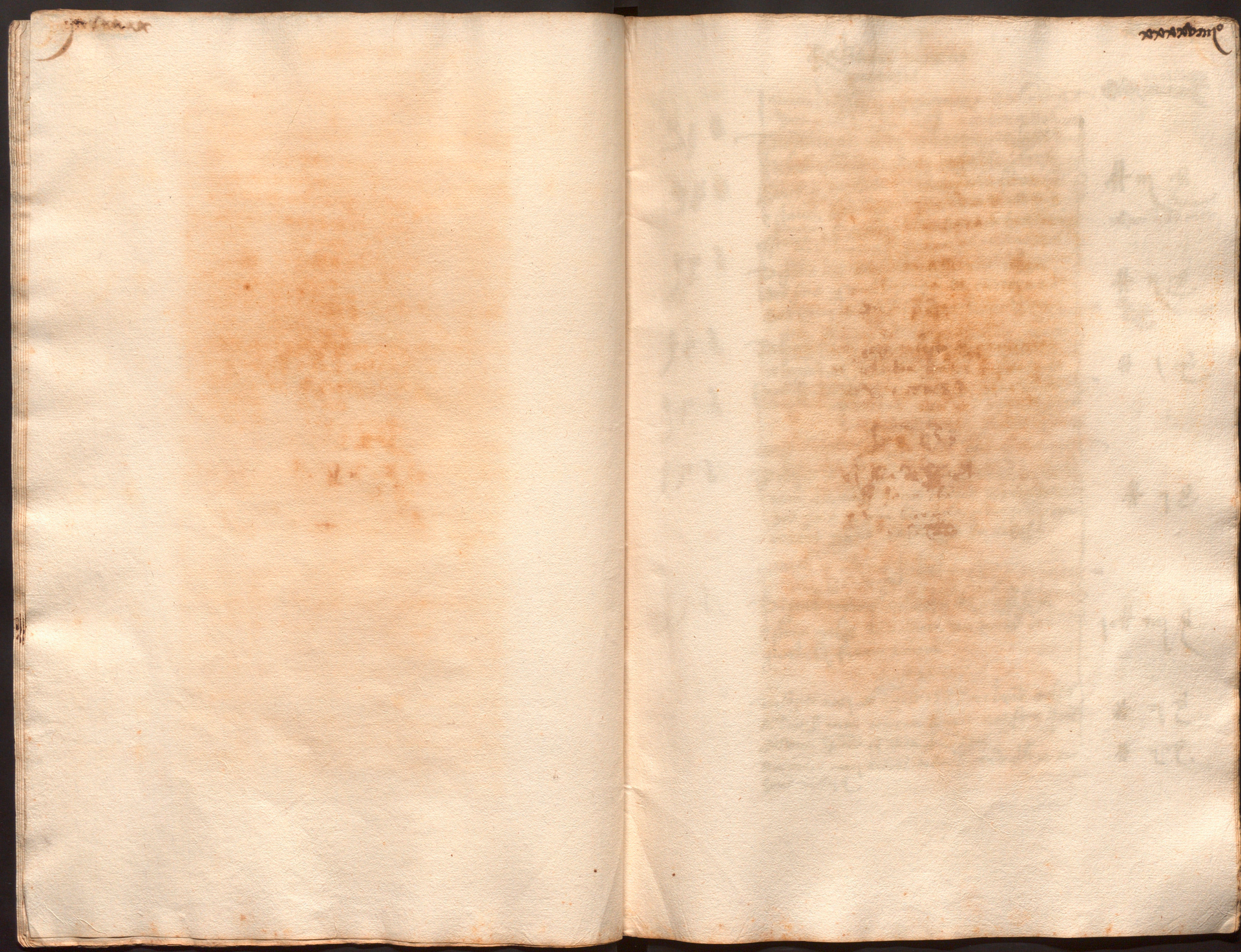
1000000000

1000000000



judicia

maxima



Rebudas de ons
gratiosos

Maio 1537

51

Dim minge do reberem de seyer
enbertzomen mas refoles tres
sous p sexas h remaz lo fora q
estaua remane qix avio un dia
estaua ab mole pil dona de caritativ

m e

52

53

Dijous ax dia dela assencio reberem
dos sous p una licencia de carregar
dos canals di n e

n e

54

55

Dijous ax dia de seyer festa de pentecostes
reberem de sabastia senda basta q se
mo fer seyer un tros de ordi dona de son

1 e

56

Juny 1537

Dijous ax dia de seyer brenabete be
rem de moss joan claret me gador
dos sous p una licencia p desfor portar
certas robes de fada la saca

n e

57

Juliol 1537

Dijous ax dia reberem de moss joan
estena ribes de valencia un ducat de l
quat h ferem albara

1 # m e

Agost 1537

Disapte ax dia de agost 1537 reberem de moss
moss mas romana furer dos sous fore
dona senora q avia confada
Dim minge ax dia reberem de don fernando albert dos
sous sus na

n e

n e

Setembre 1537

Exaltatio

Diminues axom reberre dona lucenia
sedes a reberre don londo den ant
vilalongo portana l p sonare desfog

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Diminues axom reberre p donar lucenia
sedes a reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Setembre 1537

Diminues axom reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Setembre 1537

Exaltatio

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Setembre 1537

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dis dia reberre don amizon fister desfog
p donar lucenia p desfogar don amizon
na q porta mlt caparrosy poga

12

Dezember 1837

Primo ad os domine licentia a joan torrens mariner q. de carrefaz in london que p. portand

Dimnepea do reberit de leseyz enferia
do portugues do real p lumenia de
de leseyz do namul do galioptu
ques portana arensios

Die die bevernes & l'quenna sedes carer
 far lo l'ondro de forme quones on son
 lo namlij den un real
 portant garcoffas & d'or formet

Pinnage arborum Sonare lucina afoyer
 rugosa marginis & deaerage d'elon
 die fortuformet placet
 Pittia & alba lucina & deaerage lo
 namell & enbar men tenger & porte
 Vi formes & facina, zona

Dimars axedj keberd de moss Jean
fuer mader vn real p desanagar
lanar de plomath de malorica

June 1838

Prmo app. rebere quatrefons p donar
quatre loennias p des curie gar quatre
condios portaria p mifione

Dittia rebat in son p'ona l'uenit
 de dest'arign lo l'ondren ge n' porta
 va p'isions

Ditt dia. rebere onson p donar una
 licencia amoss gasam Camps p descurre
 gar / oh y blat —

f. 13

82

f m e

219

872

829

8 m 2

82

f 12

fabriz. 538

mar 25 38

Dinmege a m recibiendo vna licencia
 de desfructar vna baciada de roba
 de nro fabastian genouet dela nan de
 genoua vn son

Dia de nra senhora do 7º e o mto receber
 de quatro licenças p deslamegar
 quatro condios que portam o lº viz for
 mero e alcos e çao de de ante
 vidar barto lº pº pº e pº e pº e pº e pº
 quatro fons

Abul 1538

Dinnege adon seabul Reberu p
 mulieria pa descaregar unbarad
 • defenada portina in foan pe dona se
 caritat donreal sus n e

Disputa a my rebere den beestgomen arch
dos son in die vrye bere gne los a via
trobas zo y restitudo

Dimege aom reber de vidal pona
 nencia p des carregar on londo vnfous sis
 Dimeores a xix Reber del madona a xime
 no mig sus sig hera p vna restitudo de
 vns smes adia tiobas en la gen

Dimmege dia se pasou donare des licencia
 ptabaz/a/onçom poller maxime p'm aca
 bar vntem de nall donar vn real y mes
 p'ona alia licencia p'onas rodela q'le
 avia se alabar donare vn fou estor m q

Dit dia donare Lucerna p^{er} trabalar aymatop
lo dilmis aymatop offinals domeneustals
p^{er} fabirio mara mar p^{er} certas cosas tene
affer p^{er} embarcar Canals dona de caritat

812

fmg

82

87

8 v

for

8 m

87

Abil 1838

Dilms a x p m r e b e r e d e d o n a r l i c e n c i a p e r
o n a s r e b a s p o n d u a t o u l g u a r a r a n n g a r e
C a r a t h a r d o n a d e c a r i t a t p o n r e a l

8 7 7

D i m a r t e a x p m r e b e r e p d o n a r l i c e n c i a d e
f o r d o n f o m p e s t a r a l g e m m a t p e s t i p a o p e r a
l l a z d e m e j a r t o r p l a s g a l e r a s s o s f o n s

8 7 7

D i j o n s a x p m r e b e r e d e d o n a r o n a l i c e n c i a
p d e s c a r r e g a r o n a n a n d e m o s t f o r r i b a s g u e
p o r t a f a l d o n a d e c a r i t a t

8 7 7

D i t d i a r e b e r e p a l t r a l i c e n c i a p d e s c a r r e g a r
o n l o n d r o d e f i n c e s t o r r o l l a p o r t a b l a t d o n a
d e c a r i t a t o n f o n d u s

8 7 7

Dimarts
dia de st march

5 1 8

5 1 8

5 1 8

5 1 8

5 1 8

5 1 8

Im

Setembre 1838

D i j a p e a x p m d i a d e f e n t m a t e r r e b e r e
d e s f o n s d e c a r i t a t p o n a l i c e n c i a d o n a r e
a m o s l u p e p e n s e f a g e s p l e b a r l o
t a n l a d e t e m p a d e s e l e b e r a g n o p o o p
e s t a r m u l a t

8 7 7

D i t d i a r e b e r e d e g a b i s t f a s t e p
o n a l i c e n c i a d o n a r e p d e s c a r r e g a r
o r d i p f u i d a m f o n s d i t a

8 1 2

D i t d i a r e b e r e p o n a l i c e n c i a p p e r a
p a n e m a d e m o s f i n e r a d i f o n d u s

8 7 7

D i m m e j e a x p m r e b e r e d e s f o n s p l e b a
n a p d e s c a r r e g a r d e l o n d r o f o n d e
j o a n v i d e t p a n e s l o g i s

8 7 7

D i t d i a r e b e r e p d o n a r l i c e n c i a d e d e s
c a r r e g a r d e s l o n d r o d e s f o n s p o n a r e
l a r e l o g i s p e s t i f a b o r p e n p d e s
j o a n m i r o p o r t a f o r m e s

8 7 7

D i l m s a x p m r e b e r e d e c a r i t a t p
l i c e n c i a d e d e s c a r r e g a r d i n n a m u l a d e
g o r a n g u a r e p p o n a l i c e n c i a
p a l l a d i f o n d u s d i t a

8 7 7

D i t d i a r e b e r e p o n a l i c e n c i a d e d e s
c a r r e g a r l o l o n d r o d e n f o a n r o m p a
p o r t a f o r m e s f a n e s d i f o n d u s

8 7 7

5 1 8

5 1 8

5 1 8

5 1 8

St fancey

Dimanches adia de sent fancey
reberre un son dona licencia de posar
en saluo con clar de nos fancey
fite

Dimanche a reberre des fons
dona licencia de descarregar fancey
yoli del londre de fancey fancey

Dilms a reberre dia de sent fancey
y fancey reberre de des licencias
de descarregar des fons des reberre
londre de fancey de fancey

Novembre 1538

Pmo dia de sent fancey a fancey reberre
de licencias de descarregar lo lon
dron de fancey fancey de fancey
portana vi y fancey on real y de
fancey / on fancey

Dimanche a reberre de des licencias
de descarregar lo fancey de fancey
maris portana fancey y de
fancey fancey portana fancey
tote des de fancey fancey on
on real de fancey de fancey

Dimanche de donare licencia de fancey
dia de sent fancey de fancey fancey
coba certa cantitat de fancey de fancey
fancey donare de fancey fancey fancey

Dimanche a reberre dia de sent fancey reberre
dona licencia de descarregar on fancey de
fancey de fancey fancey de fancey

Dimanche a reberre de fancey fancey de fancey
fancey on londre de fancey fancey de fancey
fancey y de fancey fancey fancey londre
de fancey fancey donare fancey on fancey

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

Dimanche a reberre de donare licencia de
de fancey fancey lo londre de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey
fancey de fancey fancey de fancey fancey

Dimanche de fancey

Dilms de fancey de fancey de fancey de fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey
de fancey fancey fancey de fancey fancey

De fancey de fancey de fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey

De fancey de fancey de fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey

Dimanche a reberre de donare licencia
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey

Decembre 1538

Dimanche lo fancey de decembre 1538 reberre
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey

Dimanche a reberre de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey
de fancey fancey de fancey fancey de fancey

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

8 11

f 22
f m 2
f v 2

874
 874
 874
 874
 874

872
873
874

72
m
72
12

MA 531537

ᠪᠠᠭᠤᠨ

174

Am Ey

in Hainzome

Sen/
Gabriel ferran
Dijons auby reberem guarata dos fog
hela fabrica del pmez benefi de
fenta marcarida obte moss cabuel
farran dione p refonatio del genor
canoge moss gulem refel es entat
200 xby # 2008 pso paga dnt xoxox

n # n e

Sen C
migt mico
Dijones auby reberem dnt fons
gemoss migt mico obte p mra de moss
farran de se caruella es entat xa m #
la capellania de se pmozne gues m la
Sen pso paga m e

n # n e

pi
Migt portas canoge
Dijones auby reberem p mans de moss
farran de mra puzelles dnt fons p
dnt fons p la fabrica dela capellania
del p # ligual obte moss migt portas
canoge es entat xa m # pso paga
dnt xox # xox

n # n e

Loz soz bisbe
Dijones auby reberem del dnt fons
moss mltom regas fis lures de fons plo
en puzata de lo que sen moss p # son
Joan de cardona lant

n # n e

Sorte
Dit dia reberem del dit dnt fons tres
lures tres fons pson p la mesada pnt
del dnt canoge fons en paga porra del
que sen ala fabrica

n # n e

En la bube
Pmo dnt fons auby reberem tres lures
senon fog p tres son en paga porra
dela fabrica sen lo fons pnt son Joa
de cardona reberem de moss regas
mgtoriz lorasant puzne moss fante
vilorasa p pagar pnt pnt pnt
pagas la fabrica del auby pnt
Dit dia reberem del dnt fons dnt fons
tres lures dos fons pnt dnt fons
paga porra de moss dnt fons
canoge dela pnt pnt comper lo
mgtoriz se comper dnt fons
Dijones auby reberem del dnt fons
cordellas dnt fons y sen fons pnt
fabrica del canonge pnt al pnt pnt
fons lures obte pnt de moss alonc
de canonge pnt p la fabrica dela uitaia
del fons de moss pnt pnt
fons pnt pnt pnt pnt pnt
gues entat xa m # pso paga
logafid mes reberem dnt fons
p la fabrica del benefi dela tntat m
sent lures obte pnt de moss canoge colto
gues entat xa m # pnt p la b de canonge
dnt fons pnt pnt pnt pnt pnt
Dnt fons pso paga guarata fons obte
p refonatio del dit benefi colto
pnt pnt de moss fons pnt enlaria
en loria pnt pnt pnt pnt pnt
mgt pnt de moss pnt pnt paga
sen fons que mnta tot lo fons
dit dnt fons dnt fons

n # n e

n # n e

n # n e

n # n e

n # n e

Acft. 537

caspar terre

Dilms a com reberem q. mans de m
francieq. aliq. om. fons be son q
la fabrica de fons totens de dila
et ats obinetles entat a m #
l'igual obte q. mox mass a spar
terre canox de tarra co na

Leibniz

vicino forte

Satembre 18
Satembre 1857

Sarcia

Salvador plega
mans

John 11:1

[illegible]

Dico de reberon del gñon don fernando
 de aragona fundado en san ytes y san pla
 fabrica del benefico de santa maria
 y santa lina en la catedral de p. de h
 quies entu xal y n. x. p. obsequiare
 aliz su b. p. rectorio del canope
 y la paga su b. x. p. m. los quales
 reberon ponans de onoff. En rich. l. de
 pñere y beneficat de santa maria stamar

१

Don Ferrando
de Cardona

14

my 82nd

... of ...

7 # 18 m

1 H 20 12 11

Saltembre 1537

Long

pi

from each mal
802/

St boy

De Jean de Cardona

Sets' amica

Sen/

Romen vilanova

Del R^{mo} Sr^{do} Sr

Doncques amy alere de most mal
 gar fander de luy de p la fabri
 ca del beatusi de la maroada
 ysta lura oula ylesia de
 resignatio del se amon di
 don ferrando trendon son y tres
 y mans de most tunc ledos es
 eutaxa don x p ptopaga dis
 dilms p q becerim y aia de tula
 de most bernat antes p p p lures
 sons de most
 ca dela vicaria de lura qres en
 entar de lura p la qual de most
 to de don joan de cardona p res
 de don joan de cardona p res
 be de taragona mata lura
 v de alba de m
 mada de don joan y de don
 quion de cardona p res
 dit de becerim de lura con
 vrens joan de lures de
 son empaga ptopaga y major cano
 abut dela nafara del pdris y m
 del dormit goret

b. *Primeros a quem rebenem sanoff 20
 men milanona. Argue tes lunt y son
 pla fabrica del bora ffr de ffrino en lo
 capitol de la sen obte p mico. Semoff hie
 rons leopart es intat pa xon 8 2
 pfo paga dno 1 a b*

A. Dit dia de dimences a reboia del dormi
torer gracie l'uzes vto y son en pagagim
ta de la fabrica del campanar p lo sob
bisbe. So Joan de cardena lo refente del pe
dre p'uegne don n' san poeta y pagar lo
festa de sen miytl als 2m sots de
candies

1422m

Handwritten signature: *Wm. J. Van Dusen*

m f e

ms 112

Octubre 1837

Disapte aq reberc semest am regas
solvens fons ande
semp torer la mella de d'ubre p'la
mell vicens fons ande en pag para
ta dela fabrica de d'ubre lures denon
fons y fons y fons y fons y fons

Dimens axon reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Lom

Sen
mijst adon

Dimens axon reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Novembre 1837

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Sen
en vic albanet en vic eligne entol mola l'les

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

antonio vilar

Sen

Disapte aq reberc semest h'nat
Camello p'p' fons y fons y fons y fons
fabia coll' h'nat p'p' fons y fons
beanab onis l'las y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons
fons y fons y fons y fons y fons

Dezemb. 53

p^{mo} si faga xdom del dho mes de
bozam de la mofa funder qnezalt tiento
sonz fon p la fabrica de nra . benefici
de finta guiteria en las elyfas de la den
obrigacion de mofa berri rnoles es
en tal pa vj f e . ss paga sio 300

[illegible][illegible]

Don Jo Joan
de Cardona

*Dñus ax rebere tres lures don
vicens sont zefons gont d' y mans del domy
toner n amson reges y fong lame
fadabram al sob canope n molas
font enpa xirata solo que deu
alo fabrica de la fin*

A. *Disfate anglos sedis de zenbre
87 rebere de infam quratt
e p etas / Baur*

[illegible]

João de fátima
Santiago b.

Disapte a xi Reber de moss João
mon fátima p uere dnyss Joazym
y son y la fabrica de b. de sem Joaz
en la yglesia de Santa maria de Ja
antiga p refu de moss dnyss clas
tari eufatxa on s

Sen
 barnat comella
 Retoria de Castella
 Dit dia rebere de moss barnat Comellas
 fidelmes non fons y son y la fabrica
 de la rectoria de Castella y de los mas
 abte y refio es entate pa y por y
 que nota my fons y mes y la fa
 brica del p. m. b. de sen Jaime es
 entate pa y por y
 obte y refio de moss mygt. cordellas que
 tot nota ditas y fons

Janer 1538

Sen

Sen
S. m. de f. m. cedat
resta.

Dilms axom rebere selos
canonge fote dotz fons y mig y son
alompment de la fabrica del bene
ficio de fons fabrica y fons de la
claustris es en tany m. f. lo
restant prenem ch. m. f. de adu. f.
m. vicens fons que m. f. lo bax del
paga en tany m. f. de adu. f.
refignano y no obtegne de benefi
ficio fons vinti fons ligue de
paga entre lo de bax del y pen

fabrer 1538

Sen

Sen
Francisco Aguilera

Prmo dilms axom rebere de m. f. fons
laguillera claustris tres fons y mig y son
plafabrica de la fons fons de la
claustris es en tany m. f. de adu. f.
refignano y no obtegne de benefi
ficio fons vinti fons ligue de
paga entre lo de bax del y pen

Març 1538

1

Miqt nummali

miqt fons

Dilms axom rebere selos
fabrica del fons benefi de fons
hierom y m. f. de la fabrica del bene
ficio de fons fabrica y fons de la
claustris es en tany m. f. de adu. f.
refignano y no obtegne de benefi
ficio fons vinti fons ligue de
paga entre lo de bax del y pen

Abul 1538

Dilms axom rebere selos
fabrica del fons benefi de fons
hierom y m. f. de la fabrica del bene
ficio de fons fabrica y fons de la
claustris es en tany m. f. de adu. f.
refignano y no obtegne de benefi
ficio fons vinti fons ligue de
paga entre lo de bax del y pen

ᠨᠠᠭᠤᠨᠠᠨᠠᠨ

Julio 2. 1538

Et molo peccare peccare tres lures
 dos sous yrie y son gla fbuca et bene
 fin de sent de mla y plefia parozual
 de maseua et pi to fual adia obtingut
 moff miffa lura y moff / et miffa
 1078 et to quen fuma dedins de
 laquele drem reburs de moff fuma
 et miffa yrie fuma et miffa /
 miffa

Dit dia Rebore de moff fahaffen rich
tres lures lee sons ymie ylongle zeevra
y glosat de sente maria gemedionas ge
entat vanden d'el laght ider refre
gel. vanden ghilgallig yst hant
ich al ghyt

Digne don reberit de mossim p[re]s[ent]
 angel te rida fignata f[ra]n[co]s y fons
 idon pla fabrica dela capellanya de laltaz
 dela cadria de fons pe[ro] fons blay en las
 claus de la seu de laltaz ynes entat pa
 don f ynes vntat de fons ynes pla
 fabrica del benessin de la esena en la
 ylesia parroquial de fons enat dms
 h[ab]e y nes entat pa de f obtetot
 resignatio del antit[er]m pullez casa
 fons p[re]s[ent] del alquer fons
 m[er]it[er]it

Handwritten text in a cursive script, likely a signature or name, appearing as "Johann" and "Johann" on separate lines.

Amphip

[Faint handwritten signature]

1861

James L. ...
...
...

ms 28

١٠٠

Juliet 1838

[illegible]

Augst 1838

~~Dignite don reberd semor pe mas
ere non son y son y la fatiga
Sel / 4 Benefici de corpore casti en
las clastas de pñ seu es entat pa
ys dñe obtey refignario de mor pe
Tuiq pñere~~

Samuel

Setembre 1838

Pmo. Digne don reber de moss p...
fons p... de l'abat de p...
fons p... son pla fabrica de 4 benefi...
de digne r... en las clafas de sen...
p... de moss p... p... p...

Digne don reber de moss p...
alendu bermis p... de moss p...
cas g... de moss p...
p... de moss p... p...

Digne don reber de moss p...
m... de moss p...
de moss p... de moss p...
p... de moss p...
m... de moss p...

Octubre 1838

Digne lo digne reber de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...

18 1838

18 1838

18 1838

18 1838

Don

Novembre 1838

Don phelp de
fuelle
Sen

Pmo. Digne don reber de moss p...
ventura de moss p...
phelp de fuella de moss p...
pla fabrica de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...
p... de moss p...

18 1838

18 1838

18 1838

18 1838

18 1838

18 1838

Sen
Dagat
pe de yona
B. mataro
gaspaz de
Doro

Disapte axm reberu p mans de
moss joan aymeno vint lures y
gumze sous y son pla fabrica sel
daganat loquat obte mosspe de
yona p resignario de moss alonso
de foria ques en taxa 100 s
motan ara nro p s dics 8 f 150

Dit dia reberu sel mataro tres lures
fms sous y son pla le benefin de sent
estau en l'eglisa de mataro obte
moss gaspar de yona Hergne y
resignario de moss alonso de foria
es en taxa 200 s p mota dita
fabrica sub 300 s

Sen
Sapista mygt de
Goms
Sen
enli
marrore L

A. 16 de Decembre reberu sel senor
moss mygt de Goms non lures sen
fons y son pla fabrica le benefin de
segon deff mact dms la sen y mort de
moss joan eule da en taxa 100 s
emes pla fabrica sela restoria de for
pe de enli en taxa 200 s tmb p
mort dms pla restoria de for
maria de mataro obte p resignario
denos joan eule da ques en taxa
200 s p s p s p s p s p s p s p s p s
emes p dos benefinis
Impts en dita restoria ques en taxa
200 s tmb p resig p tot pren
fms de dics 8 f 200

om 8208

m 8208

om 822

om 822

om 822

om 822

Sen
opans rosel

Dms simenes a do reberu de 100
moss vicens rosel canope dms
gumze sous y son pla fabrica de la
fabrica de cabiscolia de la p m yele
fia la qual obte resignario de m
parange es en taxa 100 s

Dom 8208

Sen
Heron 3 torrent

Dit dia reberu de moss joan torrent
apotara trenta sous y son pla fabrica
sel segon benefin de sent benet
en las claus de la p m yelefia que
obte moss heron 3 torrent clergne
y mort de moss bernat latoras q
pabre es en taxa 200 s ara
de 8 p s mota sub 300

1828

Sen
Lijadallanca
Lafegat
mar
Caplanja

Disapte dom reberu p mans de lous
vicens p nro grata lures y son pla fabri
ca de restoria de foria enat sel resigubad
la qual obte moss lous latoras ques en taxa
32 s p s p s p s p s p s p s p s p s
reberu sel de dms sous y son pla
p la fabrica sela Capellania de sent ruffel
y on familia p gens vicens maria de mar
es en taxa 200 s p s p s p s p s p s p s
resignario de moss pedro mactinas p tot pren
fms de 8 f 200

om 822

març 1539

Dimenes ad rebere de moss Joan fabri
et alios et tunc fons non fos
omniunt fons non gla fabria de pmer
beneficiu de pmer en la sen y los obte
p refic de moss jamme ponsales clergue
y glo beneficiu de sta margarida en la
y glia de sta mens de val romanat p
ques en tupa y f x 36
sta sen x 18 x 36 tota nota 35 3

Dimenes ad rebere de moss Joan fabri
de m alp olivares fons fons y son pma
capellania de sen y fons y fons an fons
de pma en las clafas y en las clafas
en altar p refic de m y fons y fons
es nullig valaris

[Faint, mostly illegible handwritten text in a column]

1820

8 20

1820

1820

120

Abri 1539

Pmo dimenes lo pmer rebere de moss
hatazar mas pmer dimidos fons
mip y son y la fabria de la cap
obte en la altar de sena catrimo
dus la sen p refic de moss arnan
de bilanona gnes en tat p d m f 8 2
mota x x y 3 m

Dyons ax rebere de m y fons
clergue fons fons y son y la fabria
de la pmer beneficiu de la
comptio de m y fons en las clafas
gnes en tat x x f obte y more

Dyons ax rebere de m y fons
fons fons gnes fons y son y la
fabria de la beneficiu de sta bert
en las clafas obte moss m y fons
maydo pmer es entatata m f

sen
m y fons may do

1820

1820

8 20

Handwritten text at the top of the left page, possibly a title or header.

Handwritten text on the left margin of the left page.

First column of handwritten text on the left page, enclosed in a vertical line.

Second column of handwritten text on the left page, enclosed in a vertical line.

Third column of handwritten text on the left page, enclosed in a vertical line.

Small handwritten text block located between the columns of the left page.

Faint, illegible handwritten text on the right page, possibly bleed-through from the reverse side.

100

120

probat

Lxxvii

12

12

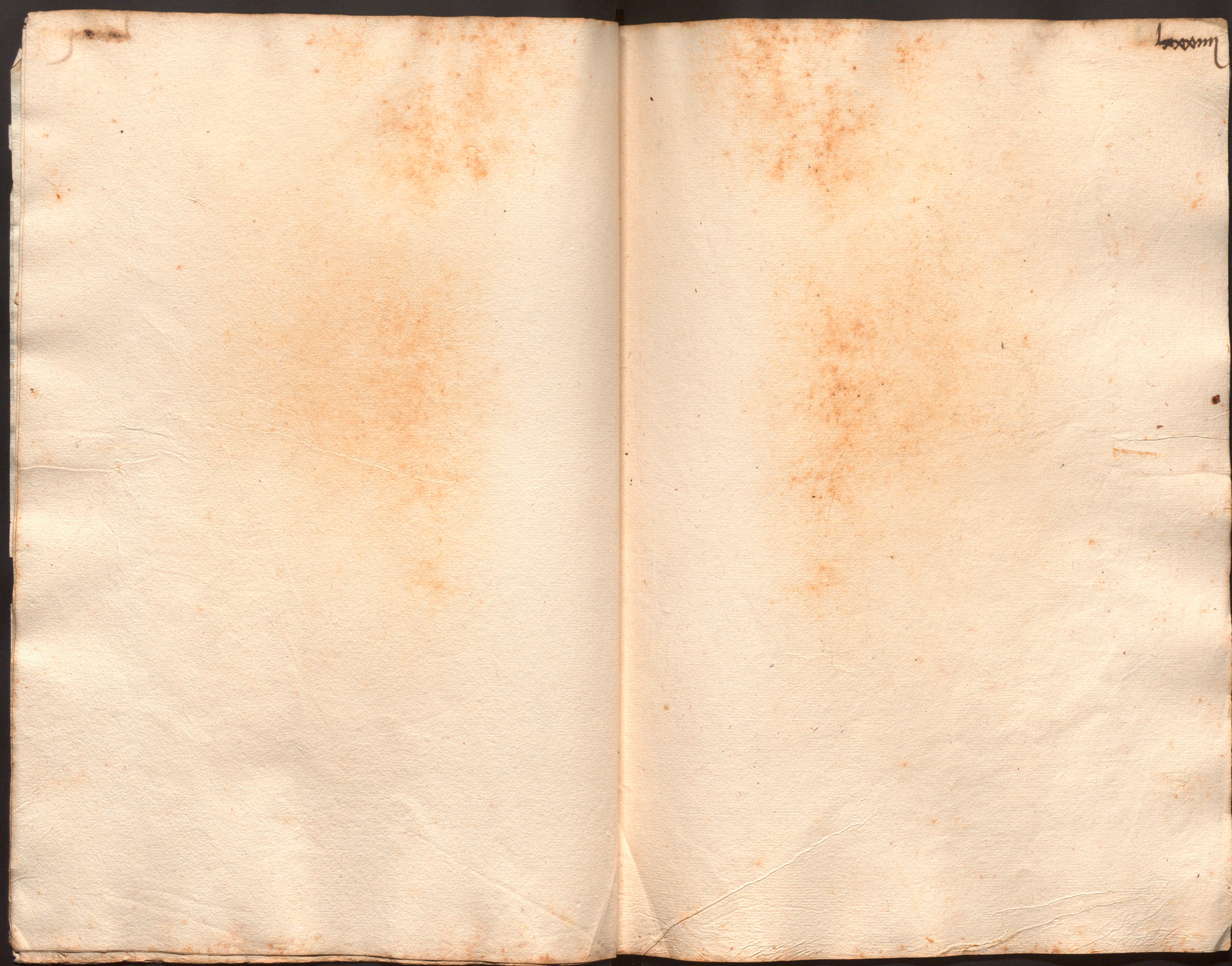


100000

Journal

London

Loom



1000

1000

12004

London

John

Lxxvii

proceed

London

Lucy

Jul 20. 537

37-2

Disapte axim reberem hat sons imio
 se son y ou parat de labates enofade
 viane en tres sons jmes m y pates
 bores romanes viane so s fene sam
 so pates se y estot d y d y

ਅੰਤਿ

1352

November 1837

Disapite any se notenbe rebreim
onze limes qua tope sons, gos
smes y son y lo sol me torent ala
temla dela tobia y lo sol me jubilen
y son y lo sol me torent y comen
las primeras de puer y son y lo sol me
al sol post y toba se vula y son
seon jubilen y son y son y son
monestir de
comen y son y son y son y son
toce al sol y son y son y son y son

2182776

۱۰۰

Dit dia peccare de mort cosma caldes
 vin fons y sera dita taula
 dit dia peccare de biens viader quere
 vin fons y sera dita taula
 Disapte reber quatre fons y son dela
 ploma so fluxer deure del signe
 Se sera mort si dia

18 2

182

Ms. 8

Delms a xx rebire del feua canig
moss Joan Sella vms sans los quats
vna ala taula dela obra

۱۸۳

282

208

128

2288

Examin

Handwritten text at the top of the left page.

Handwritten text on the left margin of the left page.

Main body of handwritten text on the left page, consisting of several lines.

Faint, illegible handwritten text covering the lower half of the left page.

Faint, illegible handwritten text at the top of the right page.

Extremely faint, illegible handwritten text covering the rest of the right page.

Exonby

London

indes

London

1000

1000

June 1

June 1

London

Lesson

Lxxxviii

Agost 1837

Disapte a m pagarem amoss Joan
camars fmdr. Put y elefa vintim
fons y son p lo mltat set selan papa
lo taula sta obra adit mlt camars
son p la papa de senf Joan del put
any 1837 am albana en f.

14 v 2

Setembre 1837

Disa bendres a m pagarem a m
bonaventura de quales p mltat
s don berenoz de fmdr vintim
lures y son p lo penio que lo benefi
se senta barba en la yolefa de sent
pe puellas selan y son p la penio
de sent Joan prop pasat set put any
Am albana en f.

14 # 2

Disime a m pagarem a m
moss Janne vilazosa benefi nat de
benefi de senta q mltat en la yole
fia de sent pe de les puellas vintim
lures y son p la penio fala taula
de la obra adit benefi q mltat any
y sent Joan de fmdr y son p lo sent Joan
prop pasat Am albana en f.

XXV # 2

Disime a m pagarem a m
vilanova de rona y benefi nat de bene
fia de senta adit cap de la sen
fmdr lures y son p la fala taula sta
obra adit benefi so es p la terna any
lo serrez de setembre agost Am alba
ra en f.

v # 2

1537

Dyone a d'm pagare amoff Joanot
garcia dimissum fons y son p la responio
fa la taula dela obra al a pabororia
de l'atembre lo dia de febrer q'nt q'nt
any q'es p la paga del q'm any any
albaria en q'm

Disapte ordo pagare fons saluer
trenta fons y son p lo salari a l'usoma
de pagar so responio la taula amoff
gaspas s'astangues he son p lo
salari dela paga de febrer Joan b'ij
albaria en q'm

Janer 1838

Pmo pagare a moss pe albaria alio v'ila
meste de fons lo orone dimissum
lures d'is 25 f' y son p la penio q'ren
lo taula orone sobre la taula dela obra
a d'm del mes de febrer y son p lo
penio de 837 any albaria en q'm
can d'is penio a 17 de novembre est lo
este en p' de de moss gaspas s'astangues
nots de l'x capitulo

1538

1538

Pmo pagare a moss francet comen
fons y son p la paga dela taula
de fons lo d'is de mes de febrer
de 1537 y la responio fa la
taula dela obra al beniffi de febrer
y son any albaria en q'm

Abel 1838

Del marro a d'm pagare amoff
guarata fons los quals fa la obra
alabar pabororia de febrer y pagare
en 6 q'of amoff guilles Joan p'm
rader de la pabororia y son p la
paga de 1838 any albaria en q'm

març 1838

Juny 1838

Disapte vigilia de febrer Joan de febrer
any pagare a moss Joan s'astangues
dimissum fons y son p lo salari a
l'usoma de fons la taula dela
obra com de fons del capitulo
y son p lo salari dela festa de febrer Joan
any albaria en q'm

Sept 25 38

Dijons al darrer pagaré amor Joan
 Jammie dila rafa pñere y benessit m. del
 benessit de l'entia Catòlica en sem-
 pe das pñelles vintifon Jans l'urres
 Son pla pñio Galufina de rebat
 gijis am am de benessit m. a sem-
 Joan y son p la rafa del sem Joan
 prop pagat am alba en fin

нояб. 1838

Como di mara e de fante pagant
 al senor bonanctura de qualbes con-
 En promador del senor don beneyna
 de fne llo e fne misme f limes e son
 pla ressona fa la tanta tanta al
 beneyna de fne barbera en fent pere
 geles fne lles anj alla en f
 e son gla ppa de fent Joan de f
 de 1878

Dimenes a res pagare amoffre albarfats
vilo omi fms lures y son q lo senfat qun
lo beneffr fo offm del orgue sobre la taula
da obra qysom any a qn del qm
qysom any y son pla paga del fms any
any albaro encartf m

Domédres a 29: pagaré Camoſt guntz caperes
p madoz dta pia at moyna ſmo ſſons 2 vms
2 ſon p duas anyadas fa de reſponſio la obra
en ſa ſombre ſo es y de p guntz em any 2o la
reſponſio dta eny na entempo paſae pueque
reſpondida at moyna. Am alba e m t

⁺
Dzembre 1838

Lorsch

Dimeces any pagaré amall garria famor
 garon arrendador, de la pabordia de
 Jorhol Lomifnos fons y son y la res
 ponio pren dita pabordia gijson
 any e setembre y la anyna de la
 almogora q fuit oliz y son y la dix
 setembre prop pasat mijalbar en
 v m j endita al mto bria pren

Dimendes vxo pagar al seuor abut
 Calnes vnyl lures y son glo senyal
 preon la Caritat en mars qmson am
 y son glo maris pprop pasat am albaia
 en f m

Dimarts a propm pagar a n^{re} Joan
 Camarero fmdis del R^m Capitol
 omismissons y son q la paga del
 nadal sea 839. an albaro encarg
 77

Janer 1839

Janer 1839

Disapte a v'm pagare am off gas
per satisfangueza do renera p r
canos fia seluar v'm sons y son 3
gla paga a customia de deer a
nada qysem nny y son p lo nny
dis glo natal de 1839 am alvaro
encarf. d.

Apr 1 1839

Dmmeres at darrer pagada sa
 moste jamme oluaces dardados
 maior dts amirfais com lances
 de lances y de sons y son p
 qtoe los senfals fa lancia dta
 obra atons amirfais enduercas
 formadas foer a om de julho do 8
 A om de dedis mes v 8 q en outubro
 1819 om en novembro v 8 endezenbre
 om 8 xma m d emes endis mes
 28 abalte ptoe emes p amirfa
 45 om 8 29 qtoe mote dtes
 18 de om allura enrazas v

Dit dia pagaré al Sr. abat calnes
 caritator vint lliures y 6 glofensats
 fa la obra ala caeilla en lo mes
 de may y son plaça de L. per
 any 1839 any altre en fin

Abil 1839

Dmneres a serrez pagarem a l
 sa n foz maria sorribes vint lures
 yson p quate tercas h deze de
 gudas fns lo pur dia jnclusiue p
 reppomo fa la taula de benefici
 de leutino ^{ento capitol} jo es de quatra en 4 meses
 fms lures a mota tot Logne hes
 segun ditat xx s an alba
 marte das quats reb com sa
 promiaor yson nebor frances peray
 re/clergue /

Joan parrador de la paborria de Juy
guarata fons y son p la resposio
fa la fabrica ala dita paborria
Juy com any a 14 de abril p
any al bara mof m

1239. 1st.

[The page contains faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side.]

Handwritten text in a cursive script, likely a letter or document, written on aged, stained paper. The text is written in a dark ink and is oriented vertically, reading from bottom to top. The script is highly stylized and difficult to decipher, but appears to be a form of early modern cursive. The paper shows significant signs of age, including discoloration, stains, and some damage to the edges.

9 6 000

387

Laurens

just come

u

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side]

cm

Dmicea et sm ppare a moff boi
 today Candeller. Gislunes dos fog
 y mo q gntie liris p mntes q la infra
 in S fenta gularia go plos cotovels
 dls confrares p fure. Ado f. ard de
 m s y lalura mta ones y f y q
 An albaro anact f.

Haber 1838

Pmo diuendores anoy de febrero 1778
 pagau amosß beca qdway merceden
 candelas de cera vintiquatre lunet
 des fons y quate y fons
 amosß y cent y de candelas de la
 confioria de Santa catalina ard de m
 y amß y luna

The first of these is the
 fact that the British
 government has been
 unable to secure the
 necessary funds to
 carry out its policy
 of non-interference
 in the affairs of
 the colonies. This
 has led to a
 general feeling of
 discontent and
 dissatisfaction
 among the people
 of the colonies.

Agosto 1838
 marzo 1539

A un pape de amos bert poday
 candles que lures quinze fons
 y un yelos quater fons de fons
 salen que pefen tantes tres fons
 ara de 36 salen vi fons fons
 y pinter luras enon fons
 quater fons qson v fons fons
 non lures p fonzas de refus
 ara de 36 salen 298 fons
 refon durs m fons q am alba

my fons

dit dia pape al mater can
 deles durs lures quinze
 fons y son fons p lordon f
 de candles que aviam presas
 pla confuaria p donar als
 confuaries de fons enlario ara
 de 4 fons durs 12 fons 3 fons
 de fons pinter q donar a lurtama
 donar lo dia de maseua de fons
 al for bibe y al for archabte fons
 offia y als fons mays y offials de
 fons capto l com es de pater
 y los fons 4 fons fons fons fons
 durs am alba durs

dom fons

cm

[Faint, illegible handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side. The text is organized into several columns.]

[Faint, illegible handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side. The text is organized into several columns.]

Dates fuster
Maig 1537
Abril 1538

Dilms a do de abril pagaré a mié car
bonel fms línies y son p
lo adjutori q fa la tanla sta obra
sta obra qnse en any pfozer del
monjmet y son plo pnt any 1538
any albará en cat pny
octubre 1538.

v f r e

Dinondres a do de pagaré a mié nado sus
ter vintitres fms y son vna dotzena de
postopi y fo lates y tres cabirons qnq
tor pten fms de dpo vna amaba
ra mof 7 p 94 74.

18 m e

dezenbre 1538

Dinondres a do de pagaré a mié
carbonel vinti quatre fms y son
pa dobar los corrados y lates del cor
vna post qui munda y claus p tot 244
any albará en cat 75

18 m e

Abril 1539

Dinondres al pmer pagaré a mié
Amgonj carbonel fuster fms línies
y den fms y son p lo adjutori q acris
tina defer la tanla sta obra plo
for del monjmet y son plo pnt
any Am albará en cat xny

v f r e

Item a. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840.

358

3331

۱۲۳۴

358

108

cm

1463

Camp

1537

Dates de mestre
de lazes. 1.5.3.7

Juny 1537

grb june

Al mare andon pagarem la mada
carbonel y mada Tomas balsa mada
sela pna son quinze suaves de balm
Eson en paga porata sel obra sel
campas fienz ne albaza en lo cohen

xxm # E

grb june

Disapte andon pagarem la mada
carbonel y mada Tomas balsa mada
se non son en paga los jones vuan
pouder al campas en paga porata
ham albaza en lo cohen

xxm # vmi

grb june

Disapte los ones de j pagarem andon
carbonel y mada balsa son suaves de son
paga los fadins de jones de jones y jones
sel al campas an albaza en lo cohen

xxm # E

Juliol 1537

grb june

Disapte andon de Juliol 1537 pagarem
andon jones andon carbonel y mada
balsa quinze suaves y son paga
los jones trebaten al campas y
la pda al manarro y sezer en lator
na 206 xxm # E

xxm # E

grb june

Al mare andon pagarem la mada carbonel
y mada Tomas balsa mada fienz justas
son y fienz y paga la fienz y fienz
de mada balsa en lo cohen
al cohen sin son xxm # E

xxm # xxm

Disapte

Juliet 1537 Agost 1537 Octubre

Disapte a don pagarem a mra Anton
carbonet y tomas barga quatorze lures
dos sous y son en paga porata del camp
nax fupen p pagar los jouns an tela
lat est semmana al Campanar disapte
Am albara enlo Coern

Disapte a don pagarem a mra carbonet
y tomas barga onze lures quatorze sous
he son p pagar los jouns an tela lat
la semmana pasada al Campanar ham
albara enlo Coern

1 Agost 1537

Disapte a don pagarem a mra carbonet
nel pagarem a mra carbonet lures y
quatre sous y pte sur los quals
son en paga porata del camp
A instancia del Campanar de obras
mayos Am albara enlo Coern

Octubre 1537

Disapte a don pagarem a mra Anton
nel lures y tomas barga y tomas met
amestia Joan mra son p on tall
La comprat al dit font mra carbonet
nel quinze lures lures Am albara
didit carbonet enlo Coern

Dit dia rebore pagarem a mra Anton
carbonet y mra barga y tomas met
y porata de obras los quals mana
donar los dits obras mayos y los canos
mra Comisari de adon p relano del
Capitl Am albara enlo
Coern dit

noyembre 1537

Disapte a don pagarem a mra
Carbonet en paga y porata de
obra del Campanar de obras
son y son p pagar los jouns
Am albara enlo Coern

Dezembre 1537

Dimmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Janer 1538

pmo digons axos mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern
Dinmenge ados pagarem a mte su
thom carbonel y mte tomas barca
seize fons y son en paga porrata del
campnar am albara enlo coern

mon 1538

Primo a tres de març pagaré a mestre
carbonel y thomas barca on zelures
on yf sons y son p pagar los joneus
pican al campanar dis xj f m p
mes dicta pagaré a dis p als
fis durs dis on f m p

Dilms axi pagaré a mestre carbonel
y thomas barca on zelures y son p
pagar los joneus que pican la pedra del
campanar am alba enlo cohen

Dilms axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures y son p
pagar la cals am alba enlo cohen

Dicta pagaré a dis mres quatorze limes
y son p pagar los glauoran lo campanar
p pagar la semana pasada am alba
enlo cohen

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures de
non sons y son p pagar los joneus del
campanar am alba

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y thomas barca tientes limes y son p pagar
la sent y joneus tabalen al campanar
y pars del campanar y port sella am
alba enlo cohen

21 f m p

27 f m p

30 f m p

37 f m p

44 f m p

51 f m p

58 f m p

com

Abel 1538

Primo de setembre a vi pagaré a mestre on
carbonel y thomas barca on zelures quatre fog
y son p pagar los nestres paredan al
campanar y los joneus y tabalen
y mes quatre limes y son p pagar
se donare a ne 11 p als glauoran de
poda tems alba de tot mlo cohen
dis de 25 f m p

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures y son p
pagar los joneus que pican la pedra del
campanar am alba enlo cohen

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures y son p
pagar los joneus que pican la pedra del
campanar am alba enlo cohen

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures y son p
pagar los joneus que pican la pedra del
campanar am alba enlo cohen

Disapte axi pagaré a mestre carbonel
y mestre thomas barca on zelures y son p
pagar los joneus que pican la pedra del
campanar am alba enlo cohen

21 f m p

27 f m p

30 f m p

37 f m p

44 f m p

Pmo disapte any pagarem ante
mas barca me de fca anyt lures
dos fons dis anyt any albara de
ma de mofa gromp corolla benessnat
da sen de olmat de die ma tfo
mas barca y fupio p pagar los fons
del campanar

Dinendres ax pagare ante ante carbo
nel vinites lures dis 238 las
quale fupio p pagar Joan vrens alias
anyale los quale pagare fin dis
carbonel any albara en lo coern

Disapte any pagare ante carbonel
vinites barca den lures
fis 2 fons p pagar los fons
trabal en lo campanar any
albara en lo coern

Dinendres ax pagare ante ante
carbonel fca lures en fca y fca
any albara en lo coern

Disapte ax any pagare ante lures
setze fons ante fons barca fca
p pagar los fons p am lo alba
del campanar

Dinendres ax any pagare carbonel
tres lures fupio p luras any y ob de lo
tall any albara en lo coern de
ma de dis carbonel

Disapte ax any pagare ante car
bonel y mte tonas barca paga
y p lura da obra del campanar
y fupio p pagar los fons traba
en lo campanar any albara en
lo coern

any f 72

any f 72

any f 72

any f 72

any f 72

any f 72

any f 72

Pmo lo fmar de juny disapte pagare
ante carbonel p lura y 238 la
setze lures y fupio fca y mte
any albara en lo coern

Disapte dia pagare ante ante carbo
nel denon lures setze fons y fca
p pagar los fons fca y fca
lo campanar any albara en lo coern

Disapte dom pagare ante ante
carbonel vinites lures gminze
fons y mte fupio p pagar los
gij traba en lo campanar any
albara en lo coern

Dinendres ax any pagare ante
carbonel fis lures y setze fons
y fca p pagar fca p luras de labora
na las tas y las dos p luras

Dilms ax any pagare ante ante
carbonel gminze lures y fca y fca
la semana pasada als fons any
trabalat a lo campanar any albara
en lo coern

Dinme ax any pagare ante
ante carbonel caroze lures setze fca
y fca p pagar los fons any p lura
y traba en lo campanar la semana
pasada any albara en lo coern

Disapte ax any pagare ante ante carbonel
setze lures y setze fons las mte y fca fca
p lura las mte y fca p pagar en la mte
p lura los p luras y fca de p lura
p lura fca p lura any albara en lo
coern

any f mte

any f mte

any f mte

any f mte

any f mte

any f mte

any f mte

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

2m fons

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

21 fons

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

22m fons

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

Dono dimmege don pagarem amre
unzom carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

Dimmege don pagarem amre amre
carbonet quatorze lures denon
fons y fonsre p pagar los fonsens
pican al campanar am albaro enlo coern

2m fons

Disapte don pagarem amre amre
carbonet non lures fis fons y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

2m fons

Disapte don pagarem amre carbonet
onzelures dotze fons y mie y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

21 fons

Disapte don pagarem amre carbonet
onzelures dotze fons y mie y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

21 fons

Disapte don pagarem amre carbonet
onzelures dotze fons y mie y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

21 fons

Disapte don pagarem amre carbonet
onzelures dotze fons y mie y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

2m fons

Disapte don pagarem amre carbonet
onzelures dotze fons y mie y fons
p pagar los fonsens pican al campanar
am albaro enlo coern

Setembre 1538

Disapte a don pagare ante ante
carbonet den onces y son p pagar
los jonens que pican y tieba ten al
campanas an albar en lo cohen

xxv f

Dimendres a don pagare ante carbonet
p pagar dues semanas de la quita
ten al campanas de mteis lures
quatre fons 26 f 4 an albar
en lo cohen

xxv f m

Octubre 1538

Dimas
Don a don pagare ante carbonet 20
p el ameste p puyol de mteis
lures y onze fons y son p pagar
nas de la quita ten al campanas
an albar en cohen

xxv f m

Dimas a don pagare ante carbonet
doze lures y son fons y son p pagar
quatre fons y son fons y son p pagar
a don pagare ante carbonet
y lo restant de don pagare ante carbonet
albar en lo cohen 12 f 999

xxv f m

Disapte a don pagare ante carbonet
doze lures y son fons y son p pagar
y fons y son fons y son p pagar
al campanas

xxv f m

Disapte a don pagare ante carbonet
doze lures y son fons y son p pagar
y fons y son fons y son p pagar
al campanas

xxv f m

Novembre 1538

Cam

Dimas a don pagare ante carbonet
doze lures y son fons y son p pagar
los jonens que han traballat la semana y sa
da an albar en lo cohen de la ma

xxv f m

Disapte a don pagare ante carbonet
y mte pe den lures y son p pagar
la semana a albar en lo cohen

xxv f m

Dimas a don pagare ante carbonet
den lures tres fons y son p pagar los jonens
pican la piedra del campanas an albar
en lo albar

xxv f m

ms pagare dit dia al dit carbonet 20
veramet p el mteis 20 fons y son p pagar
Carretadas de piedra a la de 4 f la Carreta
da an albar en lo cohen

xxv f m

Dimas a don pagare ante carbonet
nel y p el amte pte puyol y son p
pagar los jonens que an al campanas den
lures setze fons y son p pagar tres
pesos quatre lures y den fons y son p pagar
pesos fons Complicados p la barana que
ten es de f m an albar en lo
cohen

xxv f m

Dimas a don pagare ante carbonet
barca y p el amte pte puyol onze lures
dos fons y son p pagar los jonens que
al campanas an albar en lo cohen

xxv f m

Dezembre 1538

Primo de feyte a dy pagare ante Carbonet
treze lures fms fons Compresas 28
12 de feyte pagare ante lacuna 2 al noma 200
e dy carretadas de pedra lo resto
e pagar los fons pcan al Campanar
an alba en lo coern

dy fms

De feyte a dy rebo pagare ante
carbonet 200 ymbos y fons
e pagar los fons pcan
trebalen en lo Campanar
Compresas y de fe fons
ens ante fons carretes e dy
carretadas de pedra tres y doze
fons q son 200 dy fms an
alba en lo coern

dy fms

Demondres a dy pagare a dy
ante Carbonet doze lures y
de fe fons y son e pagar los
fons e pcan al Campanar
e dy tres lures y fons y fons
e dy fons fons ante mico
q son 200 dy fms an
alba en lo coern

dy fms

pe 3

Cxviii

100

100

124

125

C 221

18-2

Exon

100

100

Dates de mze de viduieres
1537

Habuez 1538

6 mo Dimeres a 100 de fabrier 1538
papee ameste Janne fontaine
meste des viduieres vng lures
los 100 de sanglas papee de sem 3
de 1537 y le naot de prop papee
glorifor adole des viduieres
papee mze la viduiera de sem fontaine
papee sem les fons galtes adole 3
com apar al son albari d'ung

om f e

Albert 1539

1538

Dispute a 100 papee ameste Janne
fontaine papee fabrier de sem mze
les viduieres al se Joan 1538 y 1539
y le papee de mze prop papee
autres sem fons y adole
viduiera de l'ar sem fontaine
papee y adole y sem des sem plat
y adole mze adole des autres
viduieres papee adole papee
des fons papee son tides papee
albari de sem y adole
papee y adole y adole y adole
papee y adole y adole y adole

m f x n g

Datos de ferroz y coner
començan al primer de may
1537

octubre 1537

Primo dimeres al derrer de octubre 1537
La mestre pe tomas mayra fuguanta fins
fons ymo d'ys y fons y fons
dobar los pays del p'ra mayra
y fons las portas delas castas
y fons clau noua y pa dobar les
ola portelleta y un ferro al fays
tol y pa dobar les frontis
ola fona y pa dobar les ca
denas das portas del ymo fons
y pa dobar las tres cadenas
lo los las fonsas d'era
trentados y fons clau noua
fons p' tres bernats de ferro
el que pesan vint lliures y fons
fons de la plura y tanta
las portas dels corredors y les
trentant fons y pa dobar
forallat y pa dobar una clau
p' la casa dels dimes ola taula
ola obra sa fons temz los dimes
y tot lo pur pren la fonsa de mit
d'era de y fons y fons

Datos de ferroz
y coner 1537

maio 1537

Janer 1538

Disapte ad pagare ameste l'pe fons
ferroz gnate fons y fons p' dos claus
la una p' lo arçim del capitol y fons
ymig y lo restant p' la clau del pilar
sa fons de d'era de la llargura alas fons
Anj albara en fons 1537

febrer 1538

Primeres ad pagare ameste l'pe fons
may ferroz d'era de fons y fons p' dos
p' fons y fons p' lo capitol de la
campanar noua y p' un parç ab tres
claus p' la porta delas castas y fons
de mit fons fons y mes una clau
p' los pagatges de corredors mes alts
es tot vintiquatre fons anj albara
en fons 1538

Maig 1538

Dimeres a son pagare ameste l'pe fons
ferroz mayra fons fons y fons pa dobar
lo pay y clau de la casa fons estan
los dimes p' seplanar y claus
fer la clau noua anj albara en fons 1538

Juliet 1838

Disapte axm pagarem amze. Thomas
ferrez mayra testmres fis sons y son
y ferz ons pams y laus sepons. on comp
te te donat yhm albara em sacra
en Lxon

m f m e

Setembre 1838

Doni y a x m pagare al farrez quatre
sons y on redada de ferro doran fets
ferz los fonsins semoss cassangueso
pals de Lxon

f m e

Setembre 1838

Dilms axom pagare de mie pe
Thomas ferrez fonsins son p lo
corrio y alerzar lo ferzo y adobar
lo corriolla semm lo anfarat semm
lo portat mija slo sen Anvally
en Lxon

f m e

Ho pagare Albert riu de mie
Thomas tres sons y son y adobar
lo batador slo porta slo nessesia
prop lo archim non

f m e

Doni y a x m pagare al farrez quatre
sons y on redada de ferro doran fets
ferz los fonsins semoss cassangueso
pals de Lxon

Crossed

ms. 100

ms. 100

June 17

Algunos de los

Datos de color y ⁺raja

CXXXI

Handwritten text in Arabic script, likely a title or heading, located at the top left of the left page.

Handwritten text in Arabic script, likely a title or heading, located at the top right of the right page.

Exon

man

Exxon

Caxton

Dates Defaristans y monjos

maio 1537

Dimeres axon pagorem 3a moss one
blasio tres sons y dos he son p la anamada
y ol yrama pla festa del con sepe
tecostes han albara en

m e

Juny 1537

Dimars axon pagorem als monjos
sela p m yolaia des sons he son glos
tots del anijar del q patia
ca Anj albara en

m e

Dit dia pagorem als faristans sela
p m yolaia quatre sons y son glos
dels de firs yomba sedic anijar
anj albara en

m e

Juliol 1537

Dinendres axon pagorem des fog als
monjos sela p m yolaia he son y los
tots del anijar del patia de
hat dit 3a anj albara en

m e

Dimars lo xerier pagorem al faristans
moss gedra oliba moss affet fexos
quatre sons y son glos del p m
anijar del q patia celebra
axo dion mes anj albara en

m e

Dimars lo xerier pagorem al faristans
moss gedra oliba moss affet fexos
quatre sons y son glos del p m
anijar del q patia celebra
axo dion mes anj albara en

Sept^r 1837 - Sept^r 1837

Dilemne a xodon pegera als mofes
 sela p m sen sen fons ylan plo tocar sel
 amir fer sel brel palon Anjalbara 3

Dada papere als faristane celo p
 seu gratia fons gloriæ glo dec totam
 ala faristia glo diu p
 am albata

Septembre 1837

Disputa de la guerra al puer de
 yslia en el puer de la yslia
 ramar de la guerra de la guerra
 q fons en la guerra de la guerra
 Enies q lo en ramar de la guerra
 ma guerra al puer de la guerra
 es de agosto y setiembre q lo natiuitat
 el puer mes entre rama y ol entre
 tor quatre fons y mie q plos san dny
 vj An alara en dny dny

Ammas
Amare y las clafas

Dulcis apum pagare canope q. sup. lamia 3
glas nes se purgatori dos fons entre la
sual z flos dial in son rados entopados
alre son yala sacristia flos dimes al Stola
alores flos dimes q. in mote ad
diu dia pagare als mofes q. la tocia
set in omni in son gualte flos in 3
allura en flos in

Animas
Anare and Juich

Dimanche a été payé a l'année
 six la mise en rente al d'incorpo-
 on fan al s'entonnados on son, ala s'arabia
 six sines al stola alous six sines
 p. 102 v. 2
 Die die pagare als mjos p lo torar
 del p. di m. in fan gelo and se purgaton
 quatre sous An al baro m. 103

Long


Smith

82721

823

8 m 2

82



1537

צמח צדק

розница
3

Primo dimittes un pagare al major
de la ymper sen. f. de la ymper p totas
del imperio del parara telebat
in dia an alba emat. xxxij

In dia pagare al sacristans de la pme
sea gracie fons an alba emat. xxix

Animas
Anima 3

Dilectis adom pacare de mofas plos
 tota del mofari de las mofas de
 purgacion celebrat die quarte
 die albara enraz de mofa
 Die de pagare al mofa que die
 la mofa de mofa al mofa de mofa
 al mofa de mofa de mofa de mofa
 de mofa de mofa de mofa de mofa

Aras
Anaglas d'Aras
41

Dñs / a xpo pague quate fone a lo
 monjos p lo dñs delas conpagnas p las
 arias de purgatorio celebrat en sta
 Any a lñs conpagnas
 Dñs a pague a lñs conpagnas que dñs
 la rñsa p lo monjos de dñs conpagnas
 de fone a lo dñs a lñs dñs a lñs
 a lñs dñs a lñs a lñs a lñs a lñs
 a lñs a lñs a lñs a lñs a lñs a lñs

S.
Animas
Anare amosuit

[illegible]

szeg

8 m d

8 m 4

8-22

8 m 8

828

8 m 8

22

Animas
Anaz p dms la scu

Dimars axoy pagare a moss Joseph
vilarasa tres p... gnate y son plo
enramer y ol plo dia dela traslacio
del entera del p... mes an alba
en...

Di mieres axoy pagare als viros p
lotocar delas campanes p lo amingui
celebrat om dia p las mas de purga
to... quate fons am alba en...
Diu dia pagare al r... canoge que
dio la missa des fons p diu amingui
als diars y fons diara onson als dos
amigados onson ala saristia y dimes
alcolo altres q... es tot ob

Novembre 1537

Dia de mort

Dimendres an pagare de p...
p la sustencho del dia dels morts
sony lures fons p los mes de purga
to... arada canoge pagare onson y als
beneficiars de lo mate...
canoge q... dia la missa ms al dula y fons
dula on real agniste que als fons
nados axomate... agniste que p...
mota dms...

4/
patuazca

Dimars axoy pagare als mofos de la p...
sen ses fons y son plo tocar de la campanes
del amingui del patuoca celebrat
lo mate... dia am alba en...
Det dia als saristans pagare pla mata
ra quate fons am glo det de la saris
tio am alba en... 33...

S. m. m. patuazca

S. m. m.

S. v. e.

om f. m.

S. m. m.

S. m. e.

Dimars axoy pagare als p... monjos
dela p... sen ses fons y son plo tocar
del amingui del p... patuazca fet
de dia am alba en...

mes aduam avem pagare amoss...
oliba y mofos...
fons y son plo det de la saristia glo amingui
del dms... patuazca am alba en...

Dimars axoy pagare amoss Joseph vilarasa
pote...
p la... ramada de la Comeprio del
p... am alba en...

Dimars axoy pagare a moss Joseph vilarasa
vilarasa...
nadal de 1538 am alba en...
y mes q... avem pagat glo am...
de la p... del p... y de la p...
ria entre rama y ol... y p...
entretor fons fons am alba en...

S. m. m.

S. m. e.

S. v. m.

1 f. m.

Febrer 1838

Prmo a xi pagare amos Joseph vilas
compt fons y dos y son p tres anama
das set fons fons y los yss y mes
p ma fonsa defabiez y gle on real
p gnis ena y mes p la pui de fenta
enlaria tres fons y pol y rama 14
y n q tot fons mda dnt dnt en
anj albara en f 300 m

Dimenes axm pagare als mosos dela
put y olefia set fons y son p pagar los
tots del amijari dels confiares de
fenta enlaria celebrat diu dia an
albara en f 300 m

Die dia de ben de pagare als sacristans
ola put sen plodut del de mnt diu
anj fari quatre fons

Die de penguere gladitubno del
amijari dels confiares de fenta enlaria
tres lures tres fons y tres atada canope
tres dmes y cadaa beniffiat y condutiu
altres m di y glo set canope q dix la
nyfa on real alcala y fons dila
dola diu di agueln q tot mda
dnt tres lures m 8 m

Dijous axxi pagare als mosos dela pui
sen set fons glo amijari diu celebrat
p ma del xmo condutiu patriaca anj alba
ra en f 34

Die dia pagare als vener sacristans quat
fons glo delari totm ala sacristia y ra
sedt amijerari anj albara en f 35

patriaca
5

Son 8

Son 8

Son 8

Son 8

Son 8

Son 8

març 1838

Febrer 1838

Prma de fapte axxi pagare als
monjos dela pui y olefia fonsa
fons y son glo fonsa dela olefia
ela paga dela fenta y fonsa
anj albara en f 300 m

Die dia pagare amos Joseph vilas
fons y dos y son los vint y gla en ramados
dela amiano de ma fonsa de març
y fons y son gla en ramados de la festa
de refectio y los m de fonsa y adram
de adar pagadas de fonsa al març pagat
anj albara en f 35

Maig 1838

Dimenes axxi pagare als sacristans
ola put y olefia quatre fons y son glo
dnt del amijari del patriaca cele
brat die dia anj albara en f 300 m

Comate pagare als mosos dela pui
y olefia set fons y son glo totm del
amijari del patriaca celebrat
die dia anj albara en f 300 m

Dimenes axxi pagare amos Joseph
vilas fons y son y son gla anama
da dela fonsa los y fonsa dels y lassi
y mes p ol y rama anj albara en f 35

Juny 1838

Die fapte axxi pagare amos Joseph
vilas fons y son y son gla anama
da del porat de la festa de
fonsa de 1838 anj albara
en f 38

7828

Son 8

Son 8

Son 8

Son 8

Son 8

Julio 1538

Dijous a d'pagar al sacristans sta
per sen quatre fons y son p lo dret
sta sacristia p lo amonstari del patu
aria celebrat un dia an albara
en 36
Dijous a d'pagar als mojos sta per sen
per fons y son p lo dret del patu
aria an albara en 36
Dijous a d'pagar amos jeseu
vilaraso tu fons y son p lo
en ramada de la porta de santa eulalia
y son selari y ramon yoli p lo dia
sta traslacio an albara en 36

Agost 1538

Primo a d'pagar als mojos sta
p glefia per fons y son p lo dret
amonstari del patuaria an albara
en 36
Dijous a d'pagar als sacristans
quatre fons y son p lo dret sta sacristia
del patuaria an albara en 36

Setembre 1538

Primo de setembre a d'pagar p lo
de fons p lo sacristia del patuaria
del capitol dos reals d' m
A d'pagar de agost 1538 pagar amos
joseph vilaraso y fons y son p lo
la ramada de santa eulalia de agost
an albara en 37

Setembre 1538

Continu

Octubre 1538

Dijous a d'pagar p lo dret
rio del amonstari de mossen joan
pabull sta obra a custonia de fons y son
en un en abul tres fons y son
fons y quatre dimes d' m y son p lo dret
aguis en canonge y beneficiat quatre dimes
al canononge que d' la missa p lo dret
al dret y fons d' m y son p lo dret
quatre dimes ala sacristia quatre
fons y al scola de sacristia p lo dret
que tor es ditas m y son p lo dret
Dijous a d'pagar a mossen jeseu
vilaraso tres fons y son p lo dret
ramada de santa eulalia de setembre
traslacio de fons y son an albara en 37

Dijous a d'pagar als mojos
sta per sen fons y son p lo dret
selari a custonia de dret quise en am
a fons y son p lo dret y fons y son
mes larga met consta al fons albara
en 37 y son p lo paga de m y son
fera tor fons

Dijous a d'pagar als sacristans sta per
sen quatre fons y son p lo dret sta sacristia
p lo amonstari del patuaria an albara en
36
Dijous a d'pagar als mojos sta per sen
per fons y son p lo dret del amonstari del
patuaria an albara en 37

A
Patriarca
7

Justicia
dia de mayo
de mayo

Novembre 1838

Primo de mayo...
distribuir...
foes agueson...
beneficiario...
la misa que...
lles tres...
un real...
luzes...

Primo de mayo...
pares...
follar...
es combiar...
gen y son...
quien...
allora...

Primo de mayo...
vencas...
plo follar...
foes...
pasat...
1839...

Primo de mayo...
...
...
...
...
...

om f d m

m f e

1 f v

...

XXXX

Diciembre 1838

Justicia
laber

Dyons do...
ylesia...
alba...
Dyons do...
le misa...
entice...
yale...
altas...

Dyons do...
vilara...
falar...
grasem...
hadem...
y oli...
am alba...

Dt dia pagaro

Janer 1839

Dyons do...
Joseph...
mrenar...
plo pretat...
dos...
ent 37

patrona

Dyons do...
plo p...
fero...
brat...
Dt dia...
plo...
tre...

f m e

f v e

1 f m e

f n e

f v e

f m e

Febrer 1839

Dmendes a e m pagare al mojos
 Glapm seu ses sons y son y son plos
 totas de la amir fari del con fraces
 de sta en la via celebrat omz de dia
 am albas ems e e e m ———— Edine amir fari
 Emes de fentre al pla. de fulmis a e m
 com de fentre omes al s beneficis e m
 al for amir fari que oir la mpla y q als
 draca y solo digra y q guesen al entre loz
 dos als entonades amir fari y q als
 solo m que entre tot mota tres lures
 y ses sons y m n

Dysapkar ed. a pagare an Joseph
vilarasa tres for. Just y son pla an
vramada del dia de fe gularia ab la
raia y oly y for dret anj albaro
en f. xxviii

Abv L. 1539

De fapte siguria se parea a dopagare
 amos pe larima z in munt Carpathian mojos
 de la put ystia singurata fons z son plo
 seturidei grombar z el necesaz de la
 pilas de aigua beneza z tocar oles
 intrada z apud domes anjalaro
 enot de dnm

Aquel p^{mo} pagar a mo^{do}
 Joseph Dula raso pater gnate fons
 y m^o y son p^{la} enramada de n^{ra}
 dona de maris n^{ra} m^o emes p^{la}
 enramada de pascua de resurrecio
 n^{ra} entre los dres y o^o p^o
 sin m^o de An^o alba

Al dorez pagaré pla distribucio
del annuñari de moss Joan garrell
2 del sens treclures quatre sols
2 ven fores la grys En cançe
2 venessinas quatre dines a
cançe 9 din la missa 1 Com si
al sacorfor d'aca un 2 al
arborados a pimatep ala sacristia
my 8 9 tot mota dres ms 1 mp
L. R.

Abrit 1839

patrua

308 p

2/

308 p

308 p

Serrez del p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o
 pagar als farrutans m[er]c[er]ia
 elibaz rasset fexis Ignatius
 y son p[ro]p[ri]o d[ic]ho t[er]m[us] alo farrutia
 p[ro]p[ri]o amirari del patrua a
 4 de setembre 1839 amirari 1839
 Dit dia pagar als m[er]c[er]ia de la p[ro]p[ri]a
 ylesia del fons y son p[ro]p[ri]o totar del
 d[ic]ho d[ic]ho amirari celebra
 d[ic]ho dia amirari en el d[ic]ho m[er]c[er]ia

8 m 9

8 m 8

Serrez del p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o
 pagar als farrutans m[er]c[er]ia
 elibaz rasset fexis Ignatius
 y son p[ro]p[ri]o d[ic]ho t[er]m[us] alo farrutia
 p[ro]p[ri]o amirari del patrua a
 4 de setembre 1839 amirari 1839
 Dit dia pagar als m[er]c[er]ia de la p[ro]p[ri]a
 ylesia del fons y son p[ro]p[ri]o totar del
 d[ic]ho d[ic]ho amirari celebra
 d[ic]ho dia amirari en el d[ic]ho m[er]c[er]ia

308 p

Curry

Curry

[Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side]

279
278

100

100

Dates Extraordinarias
Julio

B Diminuya lo pñer en julio pagare
Zorra mach Joan Cordero gelo pñ
yolefa de los pñer y una pñer pñer
Joan gelo pñer y una pñer pñer
mayor de los pñer y una pñer pñer
Mayor 537
A Dignos de pñer en pñer ducats
y mig de son pñer ramaleto que adiam
fero fer pñer de la pñer con de maig
Lasq. pñer de maig pñer pñer
p 4 y dotze nob de ramaleto y castillas
E amadonamargaria de la pñer de la pñer
pan 12 y dotze nob de ramaleto y castillas
La madona ferra y pñer almesradas
y pñer los pñer ducats de los pñer
y pñer los pñer

Setembre 1537

B Disapte al pñer de setembre 1537
pagarem pñer barina de lento globo
pñer de la pñer pñer pñer
pñer la vella y pñer ne tresfog
del pñer hera de la pñer

1 de octubre 1538

B Dilms ad pñer y pñer pñer pñer
foser pñer pñer pñer pñer pñer
de donar amezar als anells y pñer
la mñer de los dñes amezar en 1533
Dit dia pagare pñer pñer pñer
deu pñer de los moris tresfog
dir mñer
He axodm pagare y pñer y pñer
pñer pñer y pñer de los tresfog y mig

Dezenbre
Dezenbre 1537

Dit d'ia pagar a mossen Joao
mercader de fidejussioes d'um non fons
e son q' m' p'lo de alarans q' f'lo
los en f'ra de f'lo de d'os d'um lo azon
non y la d'um d'um f'ra f'ra la capella
de f'ra f'ra an albaro en f'ra
m' d'ad m' p'ora f'ra d'ota p' d'um
en f'ra de q' d'um que entra tota m'ota
d'um d'um albaro en d'um lo f'

Dit d'ia pagar a f'ra en m' p'lo
mercader de f'ra f'ra f'ra p' f'ra
tatras p' d'um d'um en f'ra d'um
ara de d'um lo cem

Dit d'ia pagar a mossen Joao
rafa p'ora d'um f'ra f'ra p'lo
f'ra de q' d'um an albaro en f'

Dit d'ia pagar a mossen Joao
olueres p' m' d'um m' d'um f'ra f'ra
p' d'um d'um d'um f'ra f'ra f'ra
en m' d'um p'ora p' d'um d'um d'um
f'ra f'ra an albaro en f'

Dit d'ia pagar a mossen Joao
m' d'um p'ora p' d'um f'ra f'ra
p' d'um d'um d'um f'ra f'ra f'ra
f'ra d'um d'um p'ora p' d'um
d'um d'um d'um an albaro en f'

Dit d'ia pagar a mossen Joao
an d'um p'ora f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um p'ora p' d'um
d'um d'um d'um an albaro en f'

1 s 1 m

8 v 8

1 s 1 m

1 s 1 m

8 v 8

8 m

Dezenbre 1537

Conceito

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
m' d'um f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

1 s 1 m

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

1 s 1 m

Janer 1538

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

8 m

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

8 m

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

8 m

Dit d'ia pagar a mossen Joao
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
d'um d'um d'um d'um d'um
f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra f'ra
an albaro en f'

8 v 8

mar 1838

[illegible]

~~Deus et deus pater omni
Et verum est quod aliter dicitur
Deus mar finit lumbis in suis
pater et deus pater omni
Et verum est quod aliter dicitur
Deus mar finit lumbis in suis
pater et deus pater omni
Et verum est quod aliter dicitur
Deus mar finit lumbis in suis
pater et deus pater omni~~

Pulmões e pagar al lator sta
 seu do venha aum fomesca
 90 ante o que fme fme fme
 plogue al lator fme fme al
 lator quis lator fme fme
 ante o que fme fme fme
 fme fme fme fme fme fme
 fme fme fme fme fme fme

[illegible]

2 June

282

7872

18

Exordium

May 1838

Dilectis amicis pagani a mod
Jasme Capite deus fons y son
y pper lozco. enghat
porta contra y pan vate conor
don marabati no de l'agaz
alym. y son o fullot. lepagaz
am albam

June 1839

Primo dizepte a l primer pagare
amos a mine a lincas gharada
maja com lincas y long la pper
totant ala obra p la tal re
feta q las pms Comissaris fo es
los ardiara fants y nos pume
fayol y nos xmulles rofel
toro canoges q la cadueta del
orga maja my albara en
Lyon

Dimendres a son pape a amos Jon
Caruais doze fols e son f. ora
Copia gues flo plet de na santa
Cana flo nota am albara em

[illegible]

minobre
4 de ma

See

2282

Ans

782 omg

1200

Julius 1838

[illegible]

Lelme n'adont pasare & m'adont
 m'adont m'adont la fons les fons
 y fons & m'adont & pasare on fons de
 fons que n'adont m'adont & fons
 y adont la fons — au fons
 fons

Agot 1878

Septembre 1838

Pmo de fage agra a lre pagar
 Voss ~~Algun real sobre los señans~~
~~del arçim del capital dos~~
~~reals del mje~~

octubre 1538 ~~de octubre~~ 1538

38
 38 an albaro an m

11 Ottobre 1538

Di foyte a dny pagar a mra Joan
març rorder tiento mylt fons y fon
y hma corda p lo canalobro que penja
saxas lo faristol pesa 38 lb
ard se ve la fola corda my a lba
en el l. xxiii

Ma dia pagare antos Joseph dila
 tes for poter ties fons e son e las
 sis s'ombres li mane donar. ^{capito}
 gysche ane e son las son
 bes del manar las an albar
 e mart. ~~xxviii~~

1548 ~~1550~~ pagaré amosse Jean Camarac
 p monameet selz sains obas majos
 gungz fons z son p pagar. veras
 de pefab sel plet de fenta coma
 que se porta en la andrenia Am
 alba en el 1550

Dimas de assen pagar a m^{re}
 Thomab barra m^{re} de la lat' sta sen
 omni gnatie fons y set dimes y son
 p lo mudar sta policas del anforat
 sobre del porat mayor sta sen segos
 son compte Am alba

Decembre 1538

Demendes vos pagar al for canoga
zabat catnet cariter fins lures
y son pla andico sel s comptes sel
p m luenm Am albaro en m
Dm dia pagar a moss Joan camato
fmdis de p m for capitol panti
quate sons y son p pagas amoss fia
lures nots p la ptes sel plet sena
fanta cana p communica sel en
pres d'advocat Am albaro en
de lxxx

Demarcs vos pagar amoss
Joan camato fmdis sel x m capitol
omissims sons y son p for selari
pla paga sel nadal p any 1539
am albaro en lxxx

682

18m

18v

CL

Janer 1539

Demarcs vos pagar a moss Joan
marc order p m m sons y son
p una corda p dant lo cana loba
sant lo fustol de tona das
lions y mes p alba corda plas
coriolas sel alba major se om
p alia p entre totes pefares 18
y ont onas p m m sel 18
pagar l'ent 18 am albaro en
lxxx

Demarcs vos pagar a moss Joan
marc order p m m sons y son
p una corda p dant lo cana loba
sant lo fustol de tona das
lions y mes p alba corda plas
coriolas sel alba major se om
p alia p entre totes pefares 18
y ont onas p m m sel 18
pagar l'ent 18 am albaro en
lxxx

782

mais

Mar 1839

D' sapte aro pagare am fenne bla
 par botigner seteles set sons
 ztes p. i. c. d. pats yming ara de 487
 ymes p. v. cana quate pats de 10
 blanco vint ymes y mes p. v. cana
 de tat xas v. es tot vint y
 ymille plo inderat et agnement
 am albar in f. d. d. j.

Dimittis a xij m pagam a mox laltaga
mas fide defenit eulcia gratulim
res xij m plus lxxx m plus se celebam
qmsm xij m plus confiores defenit
eulcia com apar a lo compte ya
donat sit m d mas a m d m d m d
a m lxxx m

Disapte axordm^o rebou pagare a mte
 emilloz donademy Sabastio namarro
 gñorador. Hasbas non sons ya
 ma pe gos sons pa ovr dita
 bafa q' vays danar lo portat
 Sta jugussio

John J.

my f 2

281

Abel 1839

De mais a quinze paginas a mais
que haer. Valen ser. quatorza fons
y son ydozobar. El canal del
fortidoz. Sta fons. das raptas an
albara. p. 1. 2. 3. 4.

Diminuer d'espérance an
vrais trahir & foren plénar
le & d'iron tite de s'mar l'abuse
et d'effe d'amar la pite & la d'effe

Dijons vouray pagare a di. La
du Jean d'halles. Vengale tragner
de terra. Ses lures. ^{set defons} son de lleuar
tota la terra estant en la y lase
Jo cam selharier de paradis fons
abla sarustia fons. Jean tes
ab di. tragner

Lo darrer de diners pagats
 en la gamma libreria fins a l'any
 tretze sous y son plos llibres
 de fust plos beini per a tota
 l'obra y la manna
 mes plos paper y tinta de colors
 en l'obra pagats segons son
 compte de donas sis gamma
 any altre emf 77

Dicitur pagare al casto finguata
 fons yoh pto tota alapra sta
 taula pto dres sta lictoria am
 albaco xxxviii

8th June

827

ms

Black & a

7822

cli

ms posan q adon pper alid
canoge alexandre berms q pfor
faleri set ceagir lasefabins
culstetl fno Cmtar ari
dofa q f hons fons yser dmes
prensmu loque so ceagir
sefna Cmtar q f dms
pms la qm d e dms
Cmtar q f dms a dms
dms pms fms fms dms
q fms pms fms dms
fms dms

1 f vms

ms fms pms dms
Cmtar q f dms
dms pms fms dms

xxxxx

ms pms fms dms
pms fms dms
dms pms fms dms
pms fms dms

n d tms

ms pms fms dms
pms fms dms
dms pms fms dms
pms fms dms

8ms

ms pms fms dms
pms fms dms
dms pms fms dms
pms fms dms

13

elm

Handwritten marks in the top left corner of the left page.

Handwritten marks in the top right corner of the right page.

155

155/



son yguale de la libreria...

5
2 15
3 10
1 4
12 10

Salas III
armarigbo
no 34

10-11-18